

**БЛАГОДАРИМ ВАС ЗА ПРИОБРЕТЕНИЕ ТОВАРА INDESIT.**

Для получения наиболее полного обслуживания просим Вас зарегистрировать прибор на [www.indesit-hotpoint-shop.ru](http://www.indesit-hotpoint-shop.ru)



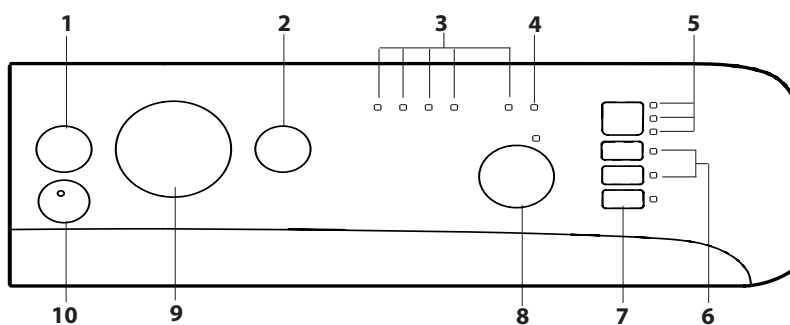
**Перед использованием прибора внимательно прочтите руководства «Инструкция по безопасности».**



Перед эксплуатацией машины обязательно выверните и снимите транспортные болты. За более подробными инструкциями по их удалению обращайтесь к руководству «Установка».

**КОНСОЛЬ УПРАВЛЕНИЯ**

1. Кнопка ВКЛ/ВЫКЛ
2. Кнопка с индикатором ПУСК/ПАУЗА
3. Индикаторы ВЫПОЛНЕНИЯ ЦИКЛА
4. Индикатор ЛЮК ЗАБЛОКИРОВАН
5. Кнопка и индикаторы ОТЛОЖЕННОГО ЗАПУСКА
6. Кнопки с индикаторами дополнительных ФУНКЦИЙ
7. Кнопка и индикатор БЛОКИРОВКИ КНОПОК
8. Рукоятка и индикатор ТЕМПЕРАТУРЫ
9. РУКОЯТКА ВЫБОРА ПРОГРАММ
10. Кнопка PUSH & GO



**ТАБЛИЦА ПРОГРАММ**

Максимальная загрузка 6 кг Потребляемая мощность в выключенном состоянии 0,5 Вт / в дежурном режиме 8 Вт							Стиральные средства и добавки		Рекомендуемое стиральное средство		
Программа	Температура		Максимальный отжим, обороты	Максимальная загрузка, кг	Длительность, минуты	Стирка	Кондиционер	Порошковое средство	Жидкое средство		
	По умолчанию	Диапазон									
1	Хлопок Ежедневная		30°C	✿ – 30°C	1000	3	100	●	○	–	✓
2	Синтетика Ежедневная		30°C	✿ – 30°C	1000	3	90	●	○	–	✓
3	Цветные ткани		30°C	✿ – 30°C	1000	3	95	●	○	–	✓
4	Деликатные ткани		30°C	✿ – 30°C	0	0,5	70	●	○	–	✓
5	Быстрая 30 мин		30°C	✿ – 30°C	800	3	30	●	○	–	✓
6	Хлопок (2)		40°C	✿ – 60°C	1000	6	240	●	○	✓	✓
7	Синтетика		40°C	✿ – 60°C	1000	3,5	175	●	○	–	✓
8	Смешанное		40°C	✿ – 40°C	1000	6	100	●	○	–	✓
9	Хлопок 60° (1)		60°C	✿ – 60°C	1000	6	240	●	○	✓	✓
10	Белый хлопок 90°		60°C	✿ – 90°C	1000	6	150	●	○	✓	✓
11	Спорт		30°C	✿ – 30°C	600	2,5	50	●	○	–	✓
12	Пух / Перо		30°C	✿ – 30°C	1000	1	100	●	○	–	✓
13	Шерсть		40°C	✿ – 40°C	800	1,5	70	●	○	–	✓
14	Удаление запахов		40°C	✿ – 40°C	1000	2,5	135	●	○	–	✓
	Полоскание + Отжим		–	–	1000	6	55	–	○	–	–
	Отжим + Слив		–	–	1000	6	10	–	–	–	–

● Требуемое дозирование    ○ Факультативное дозирование

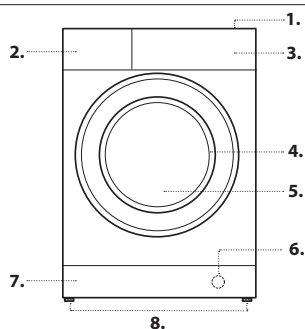
Продолжительность цикла, показанная на дисплее или указанная в инструкциях, является расчетом, сделанным на основании стандартных условий. Фактическая продолжительность может варьировать в зависимости от многочисленных факторов таких как температура и давление воды на подаче, температура помещения, количество моющего средства, количество и тип загруженного белья, балансировка белья, выбранные дополнительные функции.

**Для всех испытательных учреждений:**

- 1) Программы управления в соответствии с Директивой EN 60456: задайте программу 9 с температурой 60°C.
- 2) Длительная программа хлопок: задать программу 6 с температурой 40°C.

**ОПИСАНИЕ ИЗДЕЛИЯ**

1. Рабочая поверхность
2. Дозатор для стиральных средств
3. Консоль управления
4. Ручка
5. Люк
6. Сливной насос (за цоколем)
7. Цоколь (съёмный)
8. Регулируемые ножки (2)



**ДОЗАТОР ДЛЯ СТИРАЛЬНЫХ СРЕДСТВ**

**Отделение 1:**

Не помещайте стиральное средство в это отделение.

**Отделение 2: Стиральное средство для стирки (порошковое или жидкое)**

В случае использования жидкого стирального средства рекомендуется использовать прилагающийся дозатор А для правильной дозировки.

Для использования стирального порошка вставьте дозатор в нишу В.

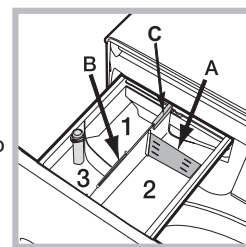
**Отделение 3: Добавки (кондиционер и т.д.)**

Не заливайте кондиционер выше отметки «max» на центральном стержне.

! Использовать порошковые моющие средства для стирки белых хлопчатобумажных тканей и стирки при температуре выше 60°C.

! Следовать рекомендациям на упаковке моющего средства.

! Чтобы вынуть дозатор, нажмите на язычок С и вытащите дозатор.



## ПРОГРАММЫ

Придерживайтесь рекомендаций, приведенных на символах стирки изделий. Значение, указанное на символе, обозначает максимальную рекомендуемую температуру для стирки данного изделия.



### Хлопок Ежедневная

цикл при 30°C для хлопчатобумажных вещей. Позволяет снизить потребление электроэнергии для нагрева воды, обеспечивая хорошие результаты стирки. Рекомендуется для белья с незначительным загрязнением.

### Синтетика Ежедневная

цикл при 30°C для синтетических вещей. Позволяет снизить потребление электроэнергии для нагрева воды, обеспечивая хорошие результаты стирки. Рекомендуется для белья с незначительным загрязнением.

### Цветные ткани

цикл при 30°C, который позволяет сохранить цвета. Рекомендуется для цветного белья, составы Хлопок и Синтетика. Позволяет снизить потребление электроэнергии для нагрева воды, обеспечивая хорошие результаты стирки. Рекомендуется для белья с незначительным загрязнением.

### Деликатные ткани

используйте программу для стирки самого деликатного белья. Перед началом стирки рекомендуется вывернуть вещи наизнанку. Для оптимизации результатов рекомендуется использовать жидкое стиральное средство для деликатного белья. Для стирки белья из шелка и занавесок выберите цикл **4** и включите функцию ; машина завершит цикл без отжима, индикатор мигает. Для слива воды и выгрузки белья необходимо нажать кнопку ПУСК/ПАУЗА или опции .

### Быстрая 30 мин

эта программа предназначена для быстрой стирки малозагрязненных вещей: Не рекомендуется для вещей из шерсти, шелка и для тех, которые должны стираться вручную.

### Хлопок 40°

для стирки полотенец, нижнего белья, скатертей и пр. из прочных хлопчатобумажных тканей и льна, средне- и сильнозагрязненных.

### Синтетика

для стирки вещей из синтетических волокон (полиэстер, полиакрил, вискоза и пр.) или из смесового хлопка, среднезагрязненных.

### Смешанное

цикл при 40°C для совместной стирки хлопчатобумажных и синтетических вещей. Рекомендуется для малозагрязненных вещей.

### Хлопок 60°

для стирки среднезагрязненных хлопчатобумажных вещей. Стандартная программа для стирки хлопчатобумажных вещей работает при температуре 60°C и является наиболее эффективной с точки зрения расхода воды и электричества.

### Белый хлопок 90°

для стирки прочных сильнозагрязненных белых и цветных вещей.

### Спорт

программа предназначена для стирки малозагрязненной спортивной одежды (спортивные костюмы, носки и др.); для оптимальных результатов рекомендуем не превышать максимальный предел загрузки, указанный в «Таблица Программ». Рекомендуем использовать жидкие моющие средства в соответствующем количестве для половинной загрузки.

### Пух / Перо

для стирки вещей, набитых гусиным пухом, таких как одинарные пуховые одеяла (весом не более 1 кг), подушки, куртки. Рекомендуется загрузить пухо-перовые изделия в барабан машины, сложив края внутрь и не превышать ¾ объема барабана. Для оптимальной стирки рекомендуется использовать жидкое стиральное средство, заливаемое в дозатор стиральных средств.

### Шерсть

программа позволяет стирать в стиральной машине любые шерстяные вещи, даже те, на этикетках которых указан символ «ручная стирка» . Для получения оптимального результата используйте специальный стиральный порошок и не превышайте вес загрузки 1 кг.

### Удаление запахов

используйте эту программу (для синтетических тканей) для стирки вещей, удаляя при этом неприятные запахи (например, дыма, пота, кухни). Программа предназначена для удаления неприятных запахов с сохранением волокон ткани.

### Полоскание + Отжим

предназначена для ополаскивания и отжима.

### Отжим + Слив

предназначена для отжима и слива воды.

## ИНДИКАТОРЫ

Индикаторы сообщают пользователю важные сведения. Значение индикаторов:

### Таймер отсрочки

Если была включена функция «Таймер отсрочки», после запуска программы начнет мигать индикатор, соответствующий заданному времени задержки:

9ч

6ч

3ч

По мере отсчета времени будет показываться остающееся время вместе с миганием соответствующего индикатора.

9ч

6ч

3ч

По истечении выделенной задержки активизируется заданная программа.

### Индикаторы текущей фазы цикла:

После выбора и запуска цикла стирки индикаторы будут загораться один за другим, показывая последовательность выполнения программы:

Стирка

Полоскание

Отжим

Слив

Конец цикла

## ИНДИКАТОР ЛЮК ЗАБЛОКИРОВАН

Включенный индикатор означает, что люк заблокирован во избежание его случайного открытия. Для того чтобы открыть его, необходимо дождаться, когда индикатор погаснет (ожидайте приближ. 3 минуты).

Если требуется открыть люк после пуска цикла, нажмите кнопку ПУСК/ПАУЗА . Когда погаснет индикатор БЛОКИРОВКА ЛЮКА, можно открыть люк.

## ПЕРВОЕ ВКЛЮЧЕНИЕ

По завершении установки, перед началом эксплуатации необходимо произвести один цикл стирки со стиральным средством, но без белья, по программе «Самоочистка».

## ОБЫЧНОЕ ИСПОЛЬЗОВАНИЕ

Подготовьте белье к стирке, следуя рекомендациям из раздела «СОВЕТЫ И РЕКОМЕНДАЦИИ».

### Быстрое программирование

- Включите машину при помощи кнопки ВКЛ./ВЫКЛ. . Все индикаторы загорятся на несколько секунд, затем останутся включенными индикаторы настроек выбранной программы, и будет мигать индикатор ПУСК/ПАУЗА .

- Откройте люк. Загрузите в барабан белье, не превышая максимальный допустимый вес, указанный в таблице программ.

- Выньте дозатор и заполните стиральным средством специальные ванночки, как описано в разделе «ДОЗАТОР ДЛЯ СТИРАЛЬНЫХ СРЕДСТВ».

- Закройте люк.

- Нажмите на кнопку PUSH & GO для запуска программы стирки.

### Традиционное программирование

- Включите машину при помощи кнопки ВКЛ./ВЫКЛ. . Все индикаторы загорятся на несколько секунд, затем останутся включенными индикаторы настроек выбранной программы, и будет мигать индикатор ПУСК/ПАУЗА .

- Откройте люк. Загрузите в барабан белье, не превышая максимальный допустимый вес, указанный в Таблице программ.

- Выньте дозатор и заполните стиральным средством специальные ванночки, как описано в разделе «ДОЗАТОР ДЛЯ СТИРАЛЬНЫХ СРЕДСТВ».

- Закройте люк.

- Задайте рукояткой ПРОГРАММ нужную программу.

- Задайте температуру стирки, можно постепенно уменьшить температуру вплоть до стирки в холодной воде (20°C).

- Нажмите на кнопку ПУСК/ПАУЗА , чтобы запустить программу стирки, соответствующий индикатор загорится зеленым светом и люк будет заблокирован (индикатор горит).



## КАК ПРИОСТАНОВИТЬ ПРОГРАММУ


Для приостановки стирки нажмите на кнопку ПУСК/ПАУЗА ; индикатор замигает оранжевым светом. Если индикатор не горит, можно открыть люк машины (ожидайте приближ. 3 минуты). Для возобновления стирки с момента, когда она была прервана, вновь нажмите на кнопку ПУСК/ПАУЗА .

## КАК ОТКРЫТЬ ЛЮК В СЛУЧАЕ НЕОБХОДИМОСТИ




После запуска программы индикатор загорится, сигнализируя, что люк нельзя открывать. До тех пор, пока выполняется цикл стирки, люк останется заблокированным. Чтобы открыть люк во время выполнения программы, например, для добавления или удаления вещей, нажмите на кнопку ПУСК/ПАУЗА для перехода в режим паузы; индикатор начнет мигать оранжевым светом. Если индикатор не горит, можно открыть люк машины (ожидайте приближ. 3 минуты). Вновь нажмите на кнопку ПУСК/ПАУЗА , чтобы продолжить программу.

## КАК ИЗМЕНИТЬ РАБОТАЮЩУЮ ПРОГРАММУ СТИРКИ

Для изменения работающей программы приостановите машину в режим паузы нажатием на кнопку ПУСК/ПАУЗА  (соответствующий индикатор начнет мигать оранжевым светом); затем выберите требуемый цикл и вновь нажмите кнопку ПУСК/ПАУЗА .

! Если требуется отменить уже начавшийся цикл стирки, придержите нажатой кнопку ВКЛ/ВЫКЛ.  Цикл прервется, и машина выключится.

## ЗАВЕРШЕНИЕ ПРОГРАММЫ

По завершении программы загорится индикатор ; когда индикатор погаснет , люк можно открыть (ожидайте приблиз. 3 минуты). Откройте люк, выгрузите белье и выключите машину. Если не нажать кнопку ВКЛ/ВЫКЛ , стиральная машина отключится автоматически примерно через полчаса.




## ДОПОЛНИТЕЛЬНЫЕ ФУНКЦИИ

- Если выбранная функция является несовместимой с заданной программой, соответствующий индикатор будет мигать, и такая функция не будет включена.
- Если выбранная функция не совместима с другой ранее выбранной функцией, несовместимость будет указана с помощью мигающего индикатора и будет активирована только вторая функция, индикатор функции загорится.



При помощи этой кнопки сокращается скорость отжима.

### Легкая глажка

При выборе этой функции циклы стирки и отжима изменяются таким образом, чтобы сократить сминаемость белья. По завершении цикла машина производит медленное вращение барабана. Индикатор функции “Легкая глажка” и индикатор ПУСК/ПАУЗА  мигают, индикатор фазы  горит, не мигая. Для завершения цикла нажмите кнопку ПУСК/ПАУЗА  или кнопку “Легкая глажка”.

### Отложенный запуск

Для программирования пуска выбранной программы с задержкой нажимайте соответствующую кнопку вплоть до получения нужного времени задержки (3ч-6ч-9ч). При четвертом нажатии кнопки эта функция отключается.

Нажатием на кнопку ПУСК/ПАУЗА  можно изменить значение задержки только в сторону уменьшения вплоть до запуска выбранной программы.


### Температура

Каждая программа имеет свою заданную температуру. Если Вы желаете изменить ее, поворот на рукоятка ТЕМПЕРАТУРА.



### PUSH & GO

Для активации цикла PUSH & GO держите нажатой кнопку 2 секунды. Загоревшийся индикатор означает, что цикл запущен. Цикл стирки идеально подходит для х/б и синтетических вещей, используется температура стирки 30°C и максимальная скорость отжима 1000 оборотов в минуту. Макс. загрузка 3 кг (Продолжительность цикла 60 мин.) На последнем этапе цикла белье будет обрабатываться паром; этот процесс вызывает размягчение волокон, поэтому глажка будет выполняться легче и быстрее.

#### Порядок использования


1. Загрузите белье (х/б и/или синтетическое) и закройте люк.
2. Поместите в дозатор стиральное средство и добавки.
3. Запустите программу, удерживая нажатой 2 секунды кнопку PUSH & GO. Соответствующий индикатор загорится, и люк заблокируется (индикатор  горит).

ПРИМЕЧАНИЕ: Запуск стирки кнопкой PUSH & GO активирует автоматический цикл, рекомендуемый для х/б и синтетических вещей, параметры которого не могут быть изменены. Эта программа не позволяет добавить дополнительные функции.

Если требуется открыть люк после запуска автоматического цикла, нажмите кнопку ПУСК/ПАУЗА , когда погаснет индикатор блокировки люка, можно открыть люк. Вновь нажмите кнопку ПУСК/ПАУЗА  для возобновления программы с момента, в который она была прервана.

4. По завершении программы загорится индикатор .

## БЛОКИРОВКА КНОПОК

для включения блокировки консоли управления держите кнопку нажатой примерно 2 секунды. Включенный  символ означает, что консоль управления заблокирована. Таким образом, программа не может быть случайно изменена, особенно если в доме дети. Для отключения блокировки консоли управления держите кнопку нажатой примерно 2 секунды.

## СОВЕТЫ И РЕКОМЕНДАЦИИ

### Разделите белье по следующим признакам:

Тип ткани (хлопок, смесовые волокна, синтетика, шерсть, вещи для ручной стирки). Цвет (отделите цветные вещи от белых, стирайте новые цветные вещи отдельно). Деликатные (мелкие вещи, типа нейлоновых колготок - вещи с крючками, типа бюстгалтеров - поместите в специальные мешочки).

### Опорожните карманы

такие предметы, как монеты или зажимки могут повредить стиральную машину и барабан. Проверьте пуговицы.

## ТЕХНИЧЕСКОЕ ОБСЛУЖИВАНИЕ И УХОД




Для выполнения любых операций по очистке и уходу выключите машину и выньте вилку из электрической розетки. Не используйте горючие жидкости для очистки стиральной машины.

## Отключить воду и напряжение

Перекрывайте водопроводный кран после каждой стирки. Таким образом сокращается износ водопроводной системы машины и уменьшается риск утечек. Вынимайте штепсельную вилку из сетевой розетки в процессе чистки и технического обслуживания стиральной машины.

## Очистить стиральную машину

Для чистки наружных и резиновых частей стиральной машины используйте тряпку, смоченную теплой водой с мылом. Не используйте растворители или абразивные чистящие средства. Стиральная машина оснащена программой «Самоочистки» внутренних частей, которую необходимо выполнять без какого-либо белья в барабане. Стиральное средство (в объеме 10% от рекомендуемого для малазгрязненного белья) или специальные добавки для чистки стиральной машины можно использовать в качестве вспомогательных в программе стирки. Рекомендуется выполнять программу чистки машины каждые 40 циклов стирки.

Для запуска программы нажмите одновременно кнопки  и  на 5 сек. Программа запускается автоматически и длится примерно 75 минут. Для остановки цикла нажмите кнопку ПУСК/ПАУЗА .

## Очистить дозатор для стиральных средств

Промойте его под проточной водой. Эту процедуру рекомендуется выполнять часто.

## Уход за люком и барабаном

Оставляйте всегда люк полуоткрытым во избежание образования неприятных запахов в барабане.

## Очистить насос

Стиральная машина оснащена самоочищающимся насосом, не нуждающимся в техническом обслуживании. Тем не менее мелкие предметы (монеты, пуговицы) могут упасть за кожух, предохраняющий насос, расположенный в его нижней части.

! Проверьте, чтобы цикл стирки завершился, и выньте штепсельную вилку из сетевой розетки.

Для доступа к кожуху:

1. Снимите переднюю панель стиральной машины, нажав в центре, затем потяните ее вниз за края и снимите ее.
2. Раскрутите крышку сливного насоса, поворачивая ее против часовой стрелки: выход небольшого количества воды является нормальным явлением.
3. Тщательно прочистите внутри кожуха.
4. Снова закрутите крышку.
5. Верните на место переднюю панель, проверив перед ее прикреплением к машине, чтобы крюки вошли в соответствующие прорезы.

## Проверить трубу подачи воды

Проверяйте трубу подачи воды не реже одного раза в год. При обнаружении прорезей или трещин заменяйте ее: во время стирки высоки напор может вызвать их разрывы.

! Не пользуйтесь старыми трубами.

## СИСТЕМА БАЛАНСИРОВКИ БЕЛЬЯ

Перед каждым отжимом во избежание чрезмерных вибраций и для равномерного распределения белья в барабане машина производит вращения со скоростью, слегка превышающей скорость стирки. Если после нескольких попыток белье не будет правильно сбалансировано, машина произведет отжим на меньшей скорости по сравнению с предусмотренной.

## ПРИНАДЛЕЖНОСТИ

Свяжитесь с нашим Центром Сервисного Обслуживания, чтобы уточнить, доступны ли следующие принадлежности для вашей модели стиральной машины.

### Набор для верхнего монтажа


Благодаря этой принадлежности можно зафиксировать сушильную машину в верхней части вашей стиральной машины с целью экономии места и облегчения загрузки и выгрузки сушильной машины.

## ТРАНСПОРТИРОВКА И ПЕРЕМЕЩЕНИЕ

Не поднимайте стиральную машину за верхнюю поверхность. Выньте штепсельную вилку из электрической розетки и закройте водопроводный кран. Проверьте, чтобы люк и дозатор со стиральными средствами были хорошо закрыты. Отсоедините заливной шланг от водопроводного крана, затем снимите сливной шланг. Слейте всю воду из труб и зафиксируйте их так, чтобы они не получили повреждения во время транспортировки. Верните на место болты транспортировки. Выполните в обратном порядке процедуру для снятия болтов транспортировки, описанную в Инструкции по монтажу.

## УСЛОВИЯ ХРАНЕНИЯ И ТРАНСПОРТИРОВКИ

Упакованную стиральную машину следует хранить при относительной влажности не более 80% в закрытых помещениях с естественной вентиляцией. Если машина длительное время не будет использоваться и будет храниться в не отапливаемом помещении, необходимо полностью удалить из машины воду. Перед транспортировкой машины необходимо установить транспортные винты со втулками, чтобы исключить повреждение бака стиральной машины. Транспортировать машину необходимо в рабочем положении (вертикально) любым видом крытого транспорта, надёжно закрепив её. ЗАПРЕЩАЕТСЯ подвергать стиральную машину ударным нагрузкам при погрузочно-разгрузочных работах.я болтов транспортировки, описанную в Инструкции по монтажу.

Технические данные	
Модель	BWSB 61051 WWV RU
Страна-изготовитель	Россия
Габаритные размеры	ширина 59,5 см. высота 85 см. глубина 42,5 см.
Вместимость	от 1 до 6 кг
Номинальное значение напряжения электропитания или диапазон напряжения	220-240 V ~
максимальную мощность	1850 W
Условное обозначение рода электрического тока или номинальная частота переменного тока	50 Hz
Класс защиты от поражения электрическим током	Класс защиты I
Водопродонное подсоединение	максимальное давление 1 МПа (10 бар) минимальное давление 0,05 МПа (0,5 бар) емкость барабана 40 литров
Скорость отжима	до 1000 оборотов в минуту
Программы управления в соответствии с Директивой EN 60456	программа 9; температура 60°C; загрузка 6 кг белья.
	<p>Данное изделие соответствует следующим Директивам Европейского Сообщества:</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>- EMC - 2014/30/EU (Электромагнитная совместимость);</li> <li>- LVD - 2014/35/EU (Низкое напряжение)</li> <li>- 2012/19/EU (WEEE)</li> <li>- и техническими регламентами ТС 004/2011, ТС 020/2011</li> </ul>
Дату производства данной техники можно получить из серийного номера, расположенного справа над штрих-кодом (S/N XXXXXXXXXXXX), следующим образом	3-ая и 4-ая цифры в S/N соответствуют последним цифрам года производства 5-ая и 6-ая цифры в S/N - неделя производства
Степень защиты от попадания твердых частиц и влаги, обеспечиваемая защитной оболочкой, за исключением низковольтного оборудования, не имеющего защиты от влаги: <b>IPX4</b>	
Класс энергопотребления	A

#### Соответствие классов энергоэффективности

Информация о классе энергоэффективности, указанная на продукте	Класс энергоэффективности в соответствии с Российским законодательством
A	A
A+	A-10% (*)
A++	A-20% (*)
A+++	A-30% (*)
A+++-10%	A-40% (*)
A+++-20%	A-50% (*)

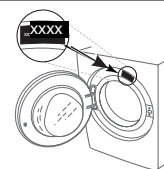
(\*) на данное количество процентов показатели энергоэффективности лучше, чем у класса "А", определенного нормативными документами Российской Федерации.

## НЕИСПРАВНОСТИ И МЕТОДЫ ИХ УСТРАНЕНИЯ

Может случиться, что ваша стиральная машина не работает. Прежде чем обратиться в Центр Сервисного обслуживания, проверьте, можно ли устранить неисправность, следуя рекомендациям, приведенным в следующем перечне.

Неисправности	Возможные причины / Методы устранения
<b>Стиральная машина не включается.</b>	Штепсельная вилка не вставлена в сетевую розетку или отходит и не обеспечивает контакта. В доме отключено электричество.
<b>Цикл стирки не начинается.</b>	Люк машины закрыт неплотно. Не была нажата кнопка ВКЛ./ВЫКЛ. ⏻ Не была нажата кнопка ПУСК/ПАУЗА ▶  . Перекрыт водопроводный кран. Была запрограммирована задержка запуска цикла.
<b>Стиральная машина не заливает воду (часто мигает индикатор первой фазы стирки).</b>	Водопроводный шланг не подсоединен к крану. Шланг согнут. Перекрыт водопроводный кран. В доме нет воды. Недостаточное давление воды в системе. Не была нажата кнопка ПУСК/ПАУЗА ▶  .
<b>Машина непрерывно заливает и сливает воду.</b>	Сливной шланг не находится на высоте 65 – 100 см. от пола. Конец сливного шланга погружен в воду. Настенное сливное отверстие не оснащено вантузом для выпуска воздуха. Если после вышеперечисленных проверок неисправность не будет устранена, следует перекрыть водопроводный кран, выключить стиральную машину и обратиться в Центр Сервисного Обслуживания. Если ваша квартира находится на последних этажах здания, могут наблюдаться явления сифона, поэтому стиральная машина производит непрерывный залив и слив воды. Для устранения этой аномалии в продаже имеются специальные клапаны против явления сифона.
<b>Стиральная машина не сливает воду и не отжимает белье.</b>	В программе не предусмотрен слив: в некоторых программах его следует запускать вручную. Сливной шланг перегнулся. Включена дополнительная функция  : для завершения программы нажмите кнопку ПУСК/ПАУЗА ▶  . Засорен канализационный трубопровод.
<b>Стиральная машина сильно вибрирует в процессе отжима.</b>	В момент установки стиральной машины барабан был разблокирован неправильно. Стиральная машина установлена неровно. Машина зажата между стены и мебелью.
<b>Утечки воды из стиральной машины.</b>	Плохо прикручен водопроводный шланг. Дозатор со стиральными средствами переполнен. Сливной шланг плохо закреплен.
<b>Индикаторы дополнительных функций и индикатор «ПУСК/ПАУЗА» ▶   мигают, и один из индикаторов «текущая фаза» и индикатор «БЛОКИРОВКИ ЛЮКА» горят, не мигая.</b>	Выключите машину и выньте штепсельную вилку из сетевой розетки, подождите 1 минуту и вновь включите машину. Если неисправность не устраняется, обратитесь в Центр Сервисного Обслуживания.
<b>В процессе стирки образуется слишком обильная пена.</b>	Стиральное средство непригодно для стирки в стиральной машине (на упаковке должно быть указано «для стирки в стиральной машине», «для ручной и машинной стирки» или подобное). В дозатор было помещено чрезмерное количество стирального средства.
<b>Не включается функция PUSH &amp; GO.</b>	После включения машины была нажата кнопка, отличная от PUSH & GO. Выключите машину и нажмите кнопку PUSH & GO.

При обращении в Центр Сервисного Обслуживания сообщите коды, приведенные на наклейке внутри люка.



INDESIT өнімін сатып алғаныңызға алғыс білдіреміз.



Толық қолдау алу үшін құрылғыны [www.indesit-hotpoint-shop.ru](http://www.indesit-hotpoint-shop.ru) сайтында тіркеңіз

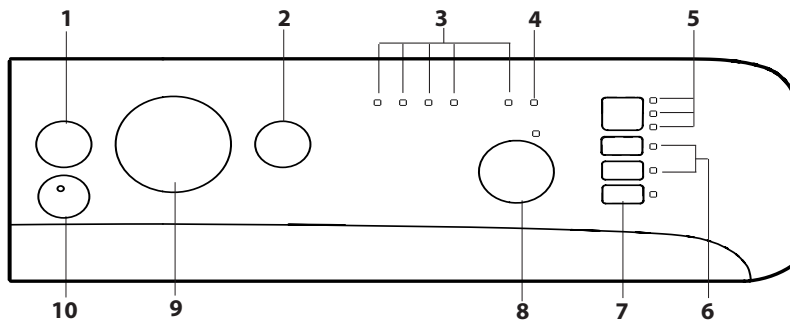
Аспапты пайдалану алдында Денсаулық пен Қауіпсіздік нұсқаулығын мұқият оқыңыз.



Машинаны пайдалану алдында тасымалдау болттарын босату қажет. Оларды босату туралы толық нұсқаулар алу үшін Орнату нұсқаулығы бөлімін көріңіз.

## БАСҚАРУ ТАҚТАСЫ

1. ҚОСУ/ӨШІРУ түймесі
2. БАСТАУ/ТОҚТАТА ТҰРУ түймесі және индикатор шамы
3. ЖУУ ЦИКЛІ КЕЗЕҢІНІҢ индикатор шамдары
4. ЕСІК ҚҰЛЫПТАУЛЫ индикатор шамы
5. КЕШІКТІРІП БАСТАУ индикатор шамдары бар
6. Индикатор шамдары бар ФУНКЦИЯ түймелері
7. Индикатор шамдары бар БАСҚАРУ ТАҚТАСЫН ҚҰЛЫПТАУ
8. ТЕМПЕРАТУРА Тұтқа және индикатор шамы
9. ЖУУ ЦИКЛЫ Тұтқа
10. PUSH & GO түймесі



## ЖУУ ЦИКЛДЕРІНІҢ КЕСТЕСІ

Максималды жүктеме — 6 кг							Жуғыш заттар мен қосындылар		Ұсынылған жуғыш зат	
Өшірілген режимдегі қуат тұтыну мөлшері: 0,5 Вт / қосылып тұрған күйдегі қуат тұтыну мөлшері: 8 Вт							Жуу	Кондиционер	Ұнтақ	Сұйықтық
Жуу циклі	Температура		Максималды айналу жылдамдығы (айналым)	Максималды жүктеме (кг)	Ұзақтығы (минут)					
	Әдепкі	Ауқым				2	3			
1	Күнделікті мақта-мата	30°C	☼ – 30°C	1000	3	100	●	○	–	✓
2	Күнделікті синтетика	30°C	☼ – 30°C	1000	3	90	●	○	–	✓
3	Түрлі-түсті заттар	30°C	☼ – 30°C	1000	3	95	●	○	–	✓
4	Нәзік киімдерді	30°C	☼ – 30°C	0	0,5	70	●	○	–	✓
5	Аралас 30'	30°C	☼ – 30°C	800	3	30	●	○	–	✓
6	Мақта (2)	40°C	☼ – 60°C	1000	6	240	●	○	✓	✓
7	Синтетика	40°C	☼ – 60°C	1000	3,5	175	●	○	–	✓
8	Аралас	40°C	☼ – 40°C	1000	6	100	●	○	–	✓
9	Мақта 60° (1)	60°C	☼ – 60°C	1000	6	240	●	○	✓	✓
10	Мақта 90°	60°C	☼ – 90°C	1000	6	150	●	○	✓	✓
11	Спорттық жеңіл	30°C	☼ – 30°C	600	2,5	50	●	○	–	✓
12	Мамық көрпелер	30°C	☼ – 30°C	1000	1	100	●	○	–	✓
13	Жүн	40°C	☼ – 40°C	800	1,5	70	●	○	–	✓
14	Иіске қарсы	40°C	☼ – 40°C	1000	2,5	135	●	○	–	✓
	Шаю + Сығу	–	–	1000	6	55	–	○	–	–
	Сығу + Ағызу	–	–	1000	6	10	–	–	–	–

● Қажетті мөлшерлеме    ○ Қосымша мөлшерлеме

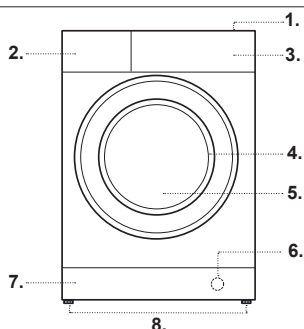
Дисплейде немесе нұсқаулықта көрсетілген цикл ұзақтығы — стандартты шарттар негізінде есептелген мөлшер. Іс жүзіндегі ұзақтық құбырдан алынатын судың температурасы мен қысымы, қоршаған орта температурасы, жуғыш зат мөлшері, жүктеме мөлшері мен түрі, жүктемені теңестіру және таңдалған кез келген қосымша опциялар сияқты бірнеше факторға байланысты әр түрлі болады.

Сынақтан өткізетін барлық мекемелер үшін:

- 1) Жуу циклын EN 60456 стандартына сәйкес тексеріңіз: 9 жуу циклын 60°C температурасымен таңдаңыз.
- 2) Ұзақ мақта-мата циклі: 6-циклді 40°C температурасына орнатыңыз.

## ӨНІМ СИПАТТАМАСЫ

1. Үсті
2. Жуғыш зат тартпасы
3. Басқару тақтасы
4. Тұтқа
5. Есік
6. Ағызу сорғысы (ернеулік артында)
7. Ернеулік (алынбалы)
8. Реттелетін аяқтар (2)



## ЖУҒЫШ ЗАТ ТАРТПАСЫ

### 1-бөлік:

Осы бөлікке жуғыш зат салмаңыз.

### 2-бөлік: Жуғыш зат (ұнтақ немесе сұйық)

Сұйық жуғыш зат пайдаланылса, дұрыс мөлшерлеу үшін алынбалы пластикалық А бөлігін қолданған жөн.

Ұнтақ жуғыш зат пайдаланылса, бөлікті В ұясына салыңыз.

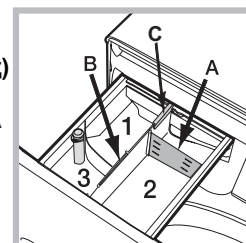
### 3-бөлік: Қосындылар (кондиционер және т.б.)

Кондиционер ортаңғы бөлімде көрсетілген «макс.» деңгейінен ешқашан аспауы тиіс.

! Ақ заттар, алдын ала жуу және 60°C-тан асатын температураларда жуу үшін ұнтақ жуғыш затты пайдаланыңыз.

! Жуғыш заттың орамасында берілген нұсқауларды орындаңыз.

! Тартпаны шығарып алу үшін тұтқаны басып С, тартпаны сыртқа қарай тартыңыз.



## ЖУУ ЦИКЛДЕРІ

Заттардың күтім көрсету жапсырмаларындағы таңбалардағы нұсқауларды орындаңыз. Таңбада көрсетілген мән — затты жууға ұсынылған максималды температура.



### Күнделікті мақта-мата

Мақта-мата заттарға арналған 30°C циклі. Ол жақсы жуу нәтижесін қамтамасыз ете отырып, электр тогын тұтыну мөлшерін азайтуға мүмкіндік береді. Аздап кірленген киімдерді жуу үшін жарамды.

### Күнделікті синтетика

Синтетикалық заттарға арналған 30°C циклі. Ол жақсы жуу нәтижесін қамтамасыз ете отырып, электр тогын тұтыну мөлшерін азайтуға мүмкіндік береді. Аздап кірленген киімдерді жуу үшін жарамды.

### Түрлі-түсті заттар

Түстерді сақтауға, түрлі-түсті мақта-мата немесе синтетикалық заттарға жарамды 30°C циклі. Ол жақсы жуу нәтижесін қамтамасыз ете отырып, электр тогын тұтыну мөлшерін азайтуға мүмкіндік береді. Аздап кірленген киімдерді жуу үшін жарамды.

### Нәзік киімдерді

өте сезімтал киімдерді жуу үшін бағдарламасын қолданыңыз. Жумас бұрын киімдердің ішін сыртқа қаратқан жөн. Ең жақсы нәтижеге қол жеткізу үшін нәзік киімдермен сұйық жуғыш затты пайдаланыңыз. Жібек заттар мен перделерді жуу үшін 4 тиісті циклды таңдап, опцияны іске қосыңыз ; құрылғы циклды аяқтаған кезде кірлер суға салынып тұрады және индикатор шамы жыпылықтайды. Кірлерді алу мақсатында суды ағызу үшін START/PAUSE түймесін немесе түймесін басыңыз.

### Аралас 30°

Аздап кірленген заттарды аз уақытта жууға арналған. Жүннен немесе жібектен жасалған және қолмен жууды қажет ететін киімдер үшін жарамды.

### Мақта 40°

Төзімді зығырдан және мақта-матадан жасалған, қатты кірленген орамал, іш киім, асжаулық, т.б. заттарды жууға жарамды.

### Синтетика

Синтетикалық талшықтардан (мысалы, полиэфир, полиакрил, вискоза, т.б.) немесе аралас синтетикалық-мақта-мата талшықтарынан жасалған, орташа кірленген заттарды жууға жарамды.

### Аралас

Мақта-матадан және синтетикадан жасалған заттарды бірге жууға арналған 40°C циклі. Аздап кірленген іш киімдерді жуу үшін жарамды.

### Мақта 60°

Орташа кірленген мақта-мата заттарды жууға жарамды. 60°C-та бұл — мақта-мата заттарды жууға арналған стандартты цикл, сондай-ақ ол тұтынылатын су мен электр тогы мөлшері тұрғысынан ең тиімді цикл.

### Мақта 90°

Қатты ластанған ақ түсті заттар мен төзімді түрлі-түсті кірлер.

### Спорттық жеңіл

аз ластанған спорттық киімдерді (спорттық костюмдер, шолақ шалбарлар және т.б.) жууға арналған; ең жақсы нәтижеге қол жеткізу үшін «Жуу циклдарының кестесі» көрсетілген ең көп жүк мәнінен асып кетпеу жөн. Сұйық жуғыш затты жартылай жүктеуге қолайлы мөлшерде қолдануды ұсынамыз.

### Мамық көрпелер

Бір адамға арналған мамық көрпелер (салмағы 1 кг-нан аз болуы керек), жастықтар немесе мамық салынған кеудешелер сияқты қаз мамығы салынған заттарды жууға арналған. Көрпелерді салған кезде, олардың шеттерін ішке қайыру керек, сондай-ақ барабанның жалпы көлемінің ¼ бөлігінен асырмау керек. Ең жақсы нәтижеге қол жеткізу үшін жуғыш зат тартпасына сұйық жуғыш зат құйған жөн.

### Жүн

тіпті жапсырмасында «тек қолмен жуу» жазуы бар жүн киімдерін қоса, барлық жүн киімдерін жуу үшін қолдануға болады. Ең жақсы нәтижеге қол жеткізу үшін арнайы жуғыш затты қолданыңыз және ең көбі 1 кг жүгінен аспаңыз.

### Иіске қарсы

Осы циклді иісі жағымсыз (мысалы, түтін, тер, қуырылған тағам) киімдерді жуу үшін қолданыңыз. Цикл матаның талшықтарын сақтай отырып, жағымсыз иістерді кетіруге арналған.

### Шаю + Сығу

Шаю және сығуға арналған.

### Сығу + Ағызу

Сығу және суды ағызуға арналған.

## ИНДИКАТОР ШАМДАРЫ

Индикатор шамдары маңызды ақпаратты береді. Олар мына жағдайларды білдіруі мүмкін:

### Кешіктіріп бастау

КЕШКІТІРУ ТАЙМЕРІ функциясы қосылған болса, жуу циклы басталғаннан кейін таңдалған кешіктіру мерзіміне сәйкес келетін индикатор шамы жыпылықтай бастайды:

9ч

6ч

3ч

Уақыт өте, қалған кешіктіру уақыты көрсетіледі және тиісті индикатор шамы жыпылықтайды:

9ч

6ч

3ч

Таңдалған кешіктіру уақыты аяқталғанда орнатылған бағдарлама басталады.

### Жуу циклы кезеңінің индикатор шамдары

Қажетті жуу циклы таңдалып, басталғаннан кейін, индикатор шамдары бірінен кейін бірі жанып, циклдың қай кезеңі орындалып жатқанын білдіреді.

Жуу

Шаю

Сығу

Ағызу

Жуу циклының соңы

## ҚҰЛЫПТАУЛЫ ЕСІК ИНДИКАТОРЫ

Индикатор шамы жанып тұрған кезде, ашылмауы үшін есік құлыптаулы болады; есікті ашпас бұрын индикатор шамының сөнгеніне көз жеткізіңіз (шамамен 3 минут күтіңіз). Жуу циклы барысында есікті ашу үшін, БАСТАУ/ТОҚТАТА ТҰРУ түймесін басыңыз; ЕСІК ҚҰЛЫПТАУЛЫ индикатор шамы өшкен кезде есікті ашуға болады.

## АЛҒАШ РЕТ ҚОЛДАНУ

Құрылғы орнатылғаннан кейін және оны алғаш рет пайдаланбас бұрын, «Өзін-өзі тазалау» циклін орнатып, кірлерді салмай-ақ, жуғыш затпен жуу циклін іске қосыңыз.

## КҮНДЕЛІКТІ ҚОЛДАНУ

«АҚЫЛ-КЕҢЕС ЖӘНЕ ҰСЫНЫСТАР» бөліміндегі ұсыныстарды орындау арқылы кірлерді дайындаңыз.

### Жылдам бағдарламалау

- ҚОСУ/ӨШІРУ түймесін басу арқылы кір жуғыш машинаны қосыңыз. Барлық индикатор шамдары бірнеше секундқа жанады, одан кейін таңдалған жуу цикліне сәйкес келетін шамдар жанып тұрады; БАСТАУ/ТОҚТАТА ТҰРУ индикатор шамы да жыпылықтайды.

- Есікті ашыңыз. Циклдер кестесінде көрсетілген максималды жүктеме мөлшерінен асып кетпеуге назар аударып, кірлерді салыңыз.

- Жуғыш зат тартпасын ашып, «ЖУҒЫШ ЗАТ ТАРТПАСЫ» тарауында айтылғандай жуғыш затты тиісті бөлікке құйыңыз.

- Есікті жабыңыз.

- Жуу циклін бастау үшін PUSH & GO түймесін басыңыз.

### Әдеттегі бағдарламалау.

- ҚОСУ/ӨШІРУ түймесін басу арқылы кір жуғыш машинаны қосыңыз. Барлық индикатор шамдары бірнеше секундқа жанады, одан кейін таңдалған жуу цикліне сәйкес келетін шамдар жанып тұрады; БАСТАУ/ТОҚТАТА ТҰРУ индикатор шамы да жыпылықтайды.

- Есікті ашыңыз. Жуу циклдерінің кестесінде көрсетілген максималды жүктеме мөлшерінен асып кетпеуге назар аударып, кірлерді салыңыз.

- Жуғыш зат тартпасын ашып, «ЖУҒЫШ ЗАТ ТАРТПАСЫ» тарауында айтылғандай жуғыш затты тиісті бөлікке құйыңыз.

- Есікті жабыңыз.

- ЖУУ ЦИКЛІ ТҰТҚАСЫН ҚАЖЕТТІ ЦИКЛГЕ ОРНАТЫҢЫЗ.

- Жуу температурасын орнатыңыз, температура салқын сумен жуу циклінің деңгейіне (20°C) дейін біртіндеп төмендейді.

- Қажетті опцияларды таңдаңыз.

- Жуу циклін бастау үшін БАСТАУ/ТОҚТАТА ТҰРУ түймесін басыңыз; тиісті жасыл түсті индикатор шамы жасыл түспен бір қалыпты жанып, есік құлыпталады индикатор шамы жанып тұрады).

## ЦИКЛДІ ТОҚТАТА ТҰРУ




Жуу циклін тоқтата тұру үшін, БАСТАУ/ТОҚТАТА ТҰРУ түймесін тағы бір рет басыңыз; индикатор шамы сарғылт түспен жыпылықтайды. индикатор шамы жанып тұрмаса, демек есікті ашуға болады (шамамен 3 минут күтіңіз). Жуу циклін тоқтатылған жерінен бастау үшін БАСТАУ/ТОҚТАТА ТҰРУ түймесін тағы бір рет басыңыз.

## ҚАЖЕТ БОЛСА, ЕСІКТІ АШУ

Цикл басталғаннан кейін индикатор шамы есік ашылмайтынын білдіру үшін жанады. Жуу циклі орындалып жатқан кезде есік құлыпталып тұрады. Цикл орындалып жатқан кезде есікті ашу үшін, мысалы, тағы зат салу немесе алу үшін, БАСТАУ/ТОҚТАТА ТҰРУ түймесін басып, циклді тоқтатып қойыңыз; индикатор шамы сарғылт түспен жыпылықтайды. индикатор шамы жанып тұрмаса, демек




есікті ашуға болады (шамамен 3 минут күтіңіз). Циклді жалғастыру үшін БАСТАУ/ТОҚТАТА ТҰРУ  түймесін қайтадан басыңыз.

## Орындалып жатқан жуу циклін өзгерту

Орындалып жатқан жуу циклін өзгерту үшін БАСТАУ/ТОҚТАТА ТҰРУ  түймесімен кір жуғыш машинаны тоқтатып қойыңыз (тиісті индикатор шамы сарғылт түспен жыпылықтайды), одан кейін қажетті циклді тандап, БАСТАУ/ТОҚТАТА ТҰРУ  түймесін қайта басыңыз. ! Басталып қойған циклді доғару үшін ҚОСУ/ӨШІРУ  түймесін басып тұрыңыз.

Цикл тоқтатылады және құрылғы өшеді.

## ЦИКЛДІҢ СОҢЫ

Цикл тоқтағаннан кейін  индикатор шамы жанады;  индикатор шамы сөнген кезде есікті ашуға болады (шамамен 3 минут күтіңіз). Есікті ашып, кірлерді алыңыз да, құрылғыны өшіріңіз. Егер ҚОСУ/ӨШІРУ  түймесін баспасыңыз, жуғыш машина жарты сағаттың ішінде автоматты түрде сөнеді.


## ОПЦИЯЛАР

- Таңдалған функция бағдарламаланған жуу циклымен үйлесімді болмаса, тиісті индикатор шамы жыпылықтайды және функция қосылмайды.
- Таңдалған опция оған дейін таңдалған басқа опциямен үйлесімді болмаса, индикатор шамы жыпылықтап, таңдалған опцияға сәйкес келетін индикатор шамы жанады.




Бұл функция таңдалғанда, сығу жылдамдығы азаяды.

## Оңай үтіктеу

Бұл функцияны таңдау арқылы жуу және сығу циклдары тыртыстардың пайда болуын азайтатындай өзгертіледі. Циклдың аяғында кір жуғыш машинаның барабаны баяу айналады, ал ОҢАЙ ҮТІКТЕУ және START/PAUSE индикатор шамдары жыпылықтайды, ал  жарық диоды қалыпты түрде жанып тұрады. Циклды аяқтау үшін START/PAUSE түймесін немесе ОҢАЙ ҮТІКТЕУ.

## Кешіктіріп бастау

Таңдалған циклге кешіктіріп бастауды орнату үшін, қажетті кешіктіру мерзіміне (3–6–9 сағ) дейін жеткенше тиісті түймені қайта-қайта басыңыз. Түйме төртінші рет басылған кезде, осы опция өшіріледі. БАСТАУ/ТОҚТАТА ТҰРУ  түймесі басылғаннан кейін, кешіктіру уақытын орнатылған цикл қосылғанша азайту арқылы ғана өзгертуге болады.

## Температура


Әрбір жуу циклінің алдын ала белгіленген температурасы бар. Температураны өзгерту үшін тұтқасын қосыңыз.



## PUSH & GO

PUSH & GO циклін бастау үшін тиісті түймені басып, 2 секунд ұстап тұрыңыз. Индикатор шамының жанғанын циклдің басталғанын білдіреді. Бұл жуу циклі мақта-мата немесе синтетикалық маталар үшін ең қолайлы, себебі ол 30°C температурасымен және 1000 айналым/минут жылдамдығымен жуады. Максималды жүктеме 3 кг (цикл ұзақтығы 60').

Циклдың соңғы кезеңінде киімдер бумен өңделеді, соның арқасында талшықтар жұмсарып, үтіктеу оңай әрі тез болады.



Ол қалай жұмыс істейді?

1. Кірлерді (мақта және/немесе синтетикалық киімдер) салып, есікті жабыңыз.
2. Жуғыш затты және қосындыларды құйыңыз.
3. PUSH & GO түймесін басып, 2 секунд ұстап тұру арқылы циклді іске қосыңыз. Тиісті индикатор шамы түспен жанып, есік құлыпталады ( таңбасы жанады). Ескертпе: жуу циклі PUSH & GO түймесімен басталса, мақта-мата және синтетикалық маталарға ұсынылатын реттелмейтін, автоматты цикл қосылады. Бұл цикл ешбір қосымша опцияны орнатуға мүмкіндік бермейді.

Автоматты цикл орындалып жатқан кезде есікті ашу үшін БАСТАУ/ТОҚТАТА ТҰРУ  түймесін басыңыз; есік құлыптаулы таңбасы өше, демек есікті ашуға болады. Циклді тоқтатылған жерінен қайта бастау үшін БАСТАУ/ТОҚТАТА ТҰРУ  түймесін тағы бір рет басыңыз.

4. Бағдарлама аяқталғаннан кейін  индикатор шамы жанады.

## ТҮЙМЕЛЕРДІ ҚҰЛЫПТАУ

басқару тақтасының құлпын қосу үшін түймені шамамен 2 секунд басып ұстап тұрыңыз. Жанып тұрған  таңбасы басқару тақтасы құлыптаулы екенін білдіреді. Мұның арқасында жуу циклдерінің байқаусызда өзгертілуіне, әсіресе үйде балалар болған жағдайда, жол берілмейді (ҚОСУ/ӨШІРУ  түймесімен өзгерткеннен басқа жағдайларда). Басқару тақтасының құлпын өшіру үшін түймені шамамен 2 секунд басып тұрыңыз.

## АҚЫЛ-КЕҢЕС ЖӘНЕ ҰСЫНЫСТАР

Кірлерді мына жағдайларға байланысты бөліңіз:

Мата түрі (мақта-мата, аралас маталар, синтетика, жүн, қолмен жуылатын киімдер). Түрлі-түсті зат (түрлі-түсті заттарды ақ түсті заттардан бөлу, жаңа түрлі-түсті заттарды бөлек жуу керек). Нәзік заттар (кіші заттар, мысалы, нейлон шұлық, сондай-ақ ілмектері бар заттар, мысалы, бюстгальтерлер: оларды матадан жасалған қапқа салу керек).

Қалталарды босату керек:

Тиын немесе шақпақ сияқты заттар кір жуғыш машина мен барабанға

зақым келтіруі мүмкін. Барлық түймелерді тексеріңіз.

## КҮТІМ ЖӘНЕ ТЕХНИКАЛЫҚ ҚЫЗМЕТ КӨРСЕТУ



*Тазалау және техникалық қызмет көрсетпес бұрын, кір жуғыш машинаны өшіріп, оны розеткадан ағытыңыз. Кір жуғыш машинаны тазалау үшін жанғыш сұйықтықтарды қолдануға болмайды.*


### Су және қуат жеткізу көздерін ағыту

Жуып болған сайын су шүмегін жабыңыз. Бұл кір жуғыш машинаның ішіндегі гидравликалық жүйенің тозуын шектейді және су ағып кетудің алдын алуға көмектеседі.

Кір жуғыш машинаны тазалаған кезде және техникалық қызмет көрсету жұмыстарын орындаған кезде оны токтан ажыратыңыз.

### Кір жуғыш машинаны тазалау

Құрылғының сыртқы жақтары мен резеңкеден жасалған құрамдас бөліктерін жылы сабынды сумен суланған жұмсақ шүберекпен тазалауға болады. Еріткіштерді немесе абразивті заттарды қолданбаңыз. Кір жуғыш машинада ішкі бөлшектеріне арналған «Өзін-өзі тазалау» циклі бар; оны орындаған кезде, барабанға ештеңе салмау керек. Бұл циклді оңтайландыру үшін кір жуғыш машинаны тазалау мақсатымен жуғыш затты (аз ластанған киімдер үшін берілген мөлшердің 10%) немесе арнайы қосымша заттарды пайдалануға болады. Тазалау циклін 40 жуу циклінен кейін бір рет іске қосқан абзал. Циклді бастау үшін  және  түймелерін бір уақытта 5 секунд басып тұрыңыз.

Цикл автоматты түрде басталады және шамамен 75 минутта орындалады. Циклді тоқтату үшін БАСТАУ/ТОҚТАТА ТҰРУ  түймесін басыңыз.

### Жуғыш зат диспенсерінің тартпасын тазалау

Оны су ағыны астында жуыңыз; бұл әрекетті жиі қайталап тұру керек.

### Есікке және барабанға күтім көрсету

Жағымсыз иістер пайда болмауы үшін есікті әрқашан сәл ашып қоя керек.

### Сорғыны тазалау

Кір жуғыш машина ешбір техникалық қызмет көрсетуді қажет етпейтін, өзін-өзі тазалайтын сорғымен жабдықталған. Кіші заттар (мысалы, тиындар немесе түймелер) сорғының астындағы алдыңғы қорғау камерасына түсіп кетуі мүмкін. ! Жуу циклі аяқталғанына көз жеткізіңіз де, құрылғыны розеткадан ағытыңыз. Алдыңғы камераға қол жеткізу үшін:

1. қақпақ панелін алдымен ортасынан басу және одан кейін шығарып алынатындай оны екі жағынан ұстап, төмен қарай тарту арқылы панельді шешіп алыңыз;
2. ағызу сорғысының қақпағын сағат тіліне қарсы бағытпен бұрап, босатыңыз: біраз су ағуы мүмкін, оған алаңдамаңыз;
3. ішін жақсылап тазалаңыз;
4. қақпақты орнына бұраңыз;
5. панельді құрылғыға итеріп кіргізбес бұрын, ілмектер орнына түскеніне көз жеткізіп, панельді орнына салыңыз.

### Судың кіріс түтігін тексеру

Судың кіріс түтігін кем дегенде жылына бір рет тексеріңіз. Ол шытынаған немесе сынған болса, оны ауыстыру қажет: жуу циклдері орындалған кезде судың жоғары қысымы түтікті күтпеген кезде жарып жіберуі мүмкін.

! Бұрын қолданылған түтіктерді пайдаланушы болмаңыз.

## ЖҮКТІ ТЕҢЕСТІРУ ЖҮЙЕСІ

Әрбір сығу циклінен бұрын, әрбір сығудан бұрын шамадан тыс дірілдеудің алдын алу және жүкті біркелкі түрде тарату үшін, барабан жуу кезіндегі айналу жылдамдығын сәл көбірек жылдамдықпен айналып тұрады. Егер бірнеше әрекеттен кейін жүк дұрыс теңестірілмесе, құрылғы төмендетілген сығу жылдамдығында айналады. Егер жүк тым теңестірілмеген болса, құрылғы сығу орнына тарату үдерісін орындайды. Жүктің таралуы мен теңестірілуін жақсарту үшін кіші және үлкен киімдерді аралас салуды ұсынамыз.

## КЕРЕК-ЖАРАҚТАР

*Төмендегі керек-жарақтар осы кір жуғыш машина моделіне сәйкес келетін не келмейтінін тексеру үшін Техникалық көмек көрсету қызметімізге хабарласыңыз.*

### Үйіп қою жинағы

Осы керек-жарақпен кептіргішті кір жуғыш машинаның жоғарғы жағына бекітуге болады, соның арқасында орын үнемделіп, кептіргішті салу және шығару жеңілдейді.

## ТАСЫМАЛДАУ ЖӘНЕ КӨТЕРУ-ТҮСІРУ

*Кір жуғыш машинаны жоғарғы бөлігінен ұстап көтеруге болмайды.* Құрылғыны розеткадан ағытып, су шүмегін жабыңыз. Есік және жуғыш зат диспенсерінің тартпасы мықтап жабылғанына көз жеткізіңіз. Су құю түтігін су шүмегінен ағытыңыз, одан кейін ағызу түтігін ағытыңыз. Түтіктерде қалған суды төгіп, оларды тасымалдау кезінде зақымдалмайтындай етіп бекітіңіз. Тасымалдау болттарын қайта орнатыңыз. «Орнату нұсқаулары» тарауында сипатталған тасымалдау болттарын шешіп алу процедурасын керісінше орындаңыз.

## САҚТАУ ЖӘНЕ ТАСЫМАЛДАУ ШАРТТАРЫ

Буып түйілген кір жуғыш машина табиғи түрде желдетілетін, ылғалдығы 80 %-дан аспайтын жабық жайда сақталуы тиіс. Кір жуғыш машина ұзақ уақыт бойы қолданылмайтын болса және жылытылатын жайда сақталса, ішіндегі суды толығымен ағызу керек. Тасымалдамас бұрын кір жуғыш машинаның барабанына зақым келмеуі үшін, тасымалдау бұрандаларын машинадағы төлкелерге бекіту керек. Кір жуғыш машина бір орынға мықтап бекітіліп, кез келген жабық көлікпен тік қалыпта (жұмыс істеген кездегі қалпы) тасымалдануы тиіс. Тиеген және түсірген кезде кір жуғыш машинаға механикалық соққы тигізуге ТЫЙЫМ САЛЫНАДЫ.



**Техникалық деректері**

Үлгі BWSB 61051 WWV RU

Өлшемдері ені 59,5 см  
биіктігі 85 см  
тереңдігі 42,5 см

Сыйымдылығы 1 - 6 кг

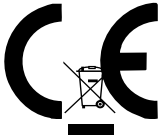
Электр қосылымдары құрылғыға бекітілген техникалық деректер тақтасын қараңыз

Су қосылымдары ең жоғары қысым 1 МПа (10 бар)  
ең төмен қысым 0,05 МПа (0,5 бар)  
барабан сыйымдылығы 40 литр

Айналдыру жылдамдығы 1000 айналым/мин мәніне дейін

Қуатты есептеу бағдарламалары мына стандартқа сәйкес:  
EN 60456







9 бағдарламасы; температура 60°C;  
6 кг жүкті қолдана отырып.



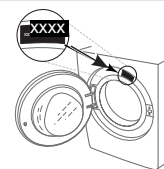
Бұл құрылғы төмендегі ЕО директиваларына сәйкес келеді:  
- EMC - 2014/30/EU (Электр магниттік үйлесімділік)  
- LVD - 2014/35/EU (Төмен кернеу)  
- 2012/19/EU (WEEE)

## АҚАУЛЫҚТАРДЫ ЖОЮ

Кір жуғыш машина кейде жұмыс істемей қалуы мүмкін. Техникалық көмек көрсету қызметіне хабарласпас бұрын («Қызмет көрсету» тарауын қараңыз), төмендегі тізімді қолдана отырып, ақаулық оңай жөнделмейтініне көз жеткізіңіз.

Әдеттен тыс жағдайлар	Ықтимал себептері / шешімі
Кір жуғыш машина қосылмайды.	Құрылғы розеткаға қосылмаған немесе түйісу үшін жеткілікті емес. Үйде ток жоқ.
Жуу циклі басталмайды.	Кір жуғыш машина есігі дұрыс жабылмаған. ҚОСУ/ӨШІРУ  түймесі басылмаған. БАСТАУ/ТОҚТАТА ТҰРУ  түймесі басылмаған. Су шүмегі ашылмаған. Бастау уақыты үшін кешіктіріп бастау уақыты орнатылған.
Кір жуғыш машина су алмайды (жуу циклының бірінші кезеңінің индикатор шамы жылдам жыпылықтайды).	Судың кіріс түтігі шүмекке қосылмаған. Түтік майыстырылған. Су шүмегі ашылмаған. Үйде су жоқ. Қысым тым төмен. БАСТАУ/ТОҚТАТА ТҰРУ  түймесі басылмаған.
Кір жуғыш машина суды толтырып, оны ағызып тұра береді.	Ағызу түтігі еденнен 65–100 см биіктікте орналастырылмаған. Түтіктің бос шеті суға батып тұр. Қабырғадағы канализация жүйесінде сапун құбыры жоқ. Осы тексерулерден кейін де проблема шешілмесе, су шүмегін жауып, құрылғыны өшіріңіз де, Техникалық көмек беру қызметіне хабарласыңыз. Егер үйдің жоғарғы қабаттарының бірінде тұратын болсаңыз, суды қайта тартуға байланысты проблемалар болуы мүмкін, оның салдарынан кір жуғыш машина суға толып, оны ағызып тұра беруі мүмкін. Дүкендерде су тартуға жол бермейтін арнайы клапандар бар, олар бұл проблеманы шешуге көмектеседі.
Кір жуғыш машина суды ағызбайды не сықпайды.	Циклде ағызу кезеңі жоқ; кейбір циклдерде оны қолмен қосу керек.  функциясы қосылған: Циклды аяқтау үшін БАСТАУ/ТОҚТАТА ТҰРУ  түймесін басыңыз. Ағызу түтігі майысқан. Ағызу түтігі бітелген.
Кір жуғыш машина сығу циклі барысында көп дірілдейді.	Орнату кезінде барабанның бұғаты дұрыс алынбаған. Кір жуғыш машина тұзу қойылмаған. Кір жуғыш машина шкафтар мен қабырғалар арасына қойылған.
Кір жуғыш машинадан су ағады.	Судың кіріс түтігі дұрыс бұралып мықталмаған. Жуғыш зат диспенсерінің тартпасына бірдеңе кедергі жасап тұр. Ағызу түтігі дұрыс бекітілмеген.
«Функциялар» индикатор шамдары мен БАСТАУ/ТОҚТАТА ТҰРУ  индикатор шамы жыпылықтайды, ал «орындалып жатқан кезең» индикатор шамдарының бірі мен «есік құлыптаулы» индикатор шамы қалыпты түрде жанып тұрады. Тым көп көбік болады.	Құрылғыны өшіріп, оны токтан ағытыңыз, одан кейін шамамен 1 минут күтіңіз де, оны қайтадан қосыңыз. Проблема шешілмесе, Техникалық көмек көрсету қызметіне хабарласыңыз.
Тым көп көбік болады.	Жуғыш зат кір жуғыш машинаға қолайлы емес (онда «кір жуғыш машиналарға арналған», «қолмен жууға және кір жуғыш машинаға арналған» немесе осыған ұқсас жазу болуы керек). Тым көп жуғыш зат қолданылған.
PUSH & GO функциясы қосылмайды.	Құрылғыны қосқаннан кейін PUSH & GOдан басқа басқару тетігі қосылған. Құрылғыны өшіріп, PUSH & GO түймесін басыңыз.

Техникалық көмек көрсету қызметіне хабарласқан кезде, есіктің ішіне жабыстырылған жапсырмада көрсетілген кодтарды айтып беріңіз.



ՇՆՈՐՀԱԿԱԼՈՒԹՅՈՒՆ INDESIT-ի արտադրանքը գնելու համար:

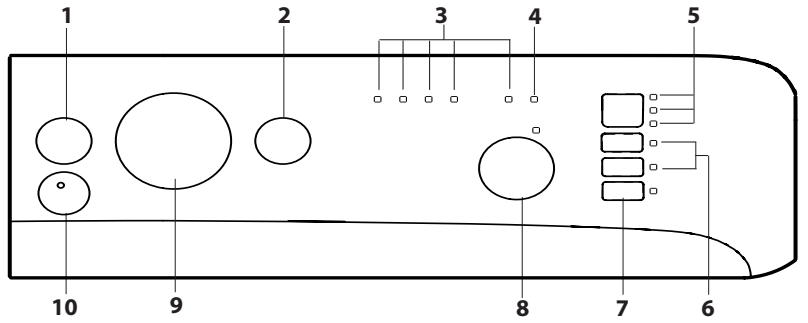


Համակարգի մանր աշակերտություն ստանալու համար գրանցեք սարքավորումը [www.indesit-hotpoint-shop.ru](http://www.indesit-hotpoint-shop.ru) կայքէջում

Նախքան սարքավորումն օգտագործելը, մանրամասն կարդացե՛ք Աստղայայտը և Անվտանգության ուղեցույցը: Նախքան մեկնան օգտագործելը, կարևոր է հետազոտել տարանջեղի հեղուկները: Իրոնք հետազոտելու վերաբերյալ ավելի մանրամասն ցուցանիշներ ստանալու համար, նայե՛ք Տեղադրման ուղեցույցը.

Կառավարման վահանակ

1. «ՄԻԱՑ/ԱՆՁԱՏ» կոճակ
2. «ՄԵԿԱՐԿ/ԴԱԴԱՐ» կոճակ և ցուցիչի լույս
3. «ՓՈՒԼԵՐԻ ԻՐԱԿԱՆԱՑՄԱՆ ՇԵՐԹԻ» ցուցիչ
4. «ԴՆՆԱԿԸ ԲՆՈՎԱՎՈՐՎԱԾ Է՞» ցուցիչի լույս
5. «ՍՊԱՍՈՂԱԿԱՆ ՌԵՃԻՄ» ցուցիչ
6. «ՀԱՎԵԼՅԱԿ ԳՈՐԾԱՌՈՒԹՅՈՒՆԵՐ» ցուցիչով կոճակ
7. «ԲՆՈՎԱՎՈՐՈՒՄ» ցուցիչով կոճակ
8. «ՋԵՐՄՈՒԹՅՈՒՆ» ընտրության կարգավորիչ և ցուցիչի լույս
9. «ԾՐԱԳԻՆԵՐ» ընտրության կարգավորիչ
10. «PUSH & GO» կոճակ



ԾՐԱԳՐԵՐԻ ԱՂՅՈՒՍԱԿ

Առավելագույն բեռնումը՝ 6 կգ Օգտագործվող եզրորոշումն անջատված դեմքում՝ 0,5 վտ / միացված թայած դեմքում՝ 8 վտ				Կլասսի միջոցներ և հավելումներ		Խորհուրդ տրվող վաճառող միջոցներ				
Ծրագիր	Ջերմաստիճան		Քանակ (պոտլիկների աստվ. արագություն)	Առավ. բեռնում (կգ)	Տևողություն (րոպե)	Կլասսում	Փափկեցուցիչ	Փսի	Շեղուկ	
	Հոտ կանխարման	Միջակայք				2	3			
1	Սովորական (բամբակ)	30°C	☼ - 30°C	1000	3	100	●	○	-	✓
2	Սովորական (սինթետիկ)	30°C	☼ - 30°C	1000	3	90	●	○	-	✓
3	Գունավոր	30°C	☼ - 30°C	1000	3	95	●	○	-	✓
4	Նուրբ	30°C	☼ - 30°C	0	0,5	70	●	○	-	✓
5	ԱՐԱԳ ԼՎԱՑՈՒՄ 30'	30°C	☼ - 30°C	800	3	30	●	○	-	✓
6	Բամբակ (2)	40°C	☼ - 60°C	1000	6	240	●	○	✓	✓
7	Սինթետիկ	40°C	☼ - 60°C	1000	3,5	175	●	○	-	✓
8	Խառը	40°C	☼ - 40°C	1000	6	100	●	○	-	✓
9	Բամբակ 60° (1)	60°C	☼ - 60°C	1000	6	240	●	○	✓	✓
10	Բամբակ 90°	60°C	☼ - 90°C	1000	6	150	●	○	✓	✓
11	Սպորտ	30°C	☼ - 30°C	600	2,5	50	●	○	-	✓
12	Բմբուկ/Փետուր	30°C	☼ - 30°C	1000	1	100	●	○	-	✓
13	Բուրդ՝ բուրդ, քաշմիր և այլ	40°C	☼ - 40°C	800	1,5	70	●	○	-	✓
14	Հոտի վերացում	40°C	☼ - 40°C	1000	2,5	135	●	○	-	✓
	Ողողում + Քամում	-	-	1000	6	55	-	○	-	-
	Քամում + ջրահեռացում	-	-	1000	6	10	-	-	-	-

● Պահանջվող չափաբաժին      ○ Լրացուցիչ չափաբաժին

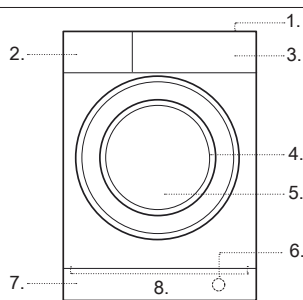
Ցուցադրված վրա կամ հրահանգների ձեռնարկում նշված ծրագրի տեղադրված ստանդարտ պայմաններին վրա կլինի մոտավոր արժեք է: Իրական տեղադրված կարող է տարբերվել՝ կախված տարբեր գործոններից, ինչպիսիք են ջերմաստիճանը, օդի ջերմաստիճանը կամ հեռավորությունը, վաճառող միջոցի ֆունկցիաները, վաճառող իրերի ֆունկցիաները և տեսակը, բեռնման կախարակները և լրացուցիչ ծրագրերի ընտրությունը:

Փորձարկման բոլոր հաստատությունների համար.

- 1) Կառավարման ծրագրեր՝ EN 60456 Հրահանգին համապատասխան գործարկել 9 ծրագիրը 60°C ջերմաստիճանով:
- 2) Երկար վաճառման փուլ (բամբակ)՝ միացրե՛ք ծրագիր 6-ը 40°C ջերմաստիճանով:

ԱՐՏԱԴՐԱՆՔԻ ՆԿԱՐԱԳՐՈՒԹՅՈՒՆԸ

1. Վերնամաս
2. Կլասսի նյութերի բաժին
3. Կառավարման վահանակ
4. Բռնակ
5. Թմբուկի դռնակ
6. Ջրահեռացման պոմպ (երիտակի հետևում)
7. Երիտակ (ճարձակում)
8. Կարգավորվող ուռեք



ԼՎԱՑՈՂ ՆՅՈՒԹԵՐԻ ԲԱՇԽԻԶ

Նցիկ 1՝

Մի՛ ցրե՛ք վաճառող միջոցն այս խցիկում:

Նցիկ 2՝ Կլասսի միջոց (փսի կամ հեղուկ)

Շեղուկի նյութ օգտագործելու դեպքում հիշու՛մ չափաբաժինը որսումն համար անհրաժեշտ է օգտագործել թիվ A շարժական պլաստիկ միջնորդը (ներառված է սարքավորման կապակում):

Կլասսի փսի օգտագործելու ժամանակ տեղադրե՛ք միջնորդը խորք B-ում:

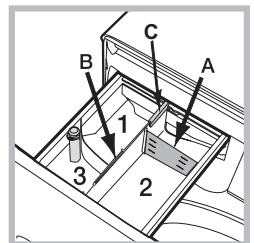
Նցիկ 3՝ Հավելումներ (գործվածքի փափկեցուցիչ և այլն)

Մի՛ ցրե՛ք գործվածքի փափկեցուցիչը կենտրոնական լեռնի մակարդակից բարձր:

! Օգտագործե՛ք փսի վաճառող միջոցներ սպիտակ բամբակյա գործվածքների համար, նախնական լվանալը եւ վաճառող 60 ° C-ից բարձր ջերմաստիճանում:

! Չեղեկե՛ք առաջարկներին, որոնք վերաբերում են վաճառող փաթեթին:

! Սեղմե՛ք լեզվակին C և հանե՛ք բաժինը: Կլասսի այն հոտոլ ջրի սակ: Այդ գործողությունը անհրաժեշտ է հաճախակի կրկնել:



# AM

## ԾՐԱԳՐԵՐ

Հետևե՛ք գործվածքի պիտակների վրա նշված լվանալու նշանների հրահանգներին: Պիտակի վրա նշված արժեքն առավելագույն խորհուրդ տրվող ջերմաստիճանն է գործվածքը լվանալու համար:



Սովորական (բամբակ)՝  
**30°C** աստիճանի ցիկլ, որը նախատեսված է բամբակե հագուստի համար: Կրճատում է ջրի տաքացման վրա ծախսվող էներգիայի սպառումը և ապահովում է հիանալի արդյունքներ: Հարմար է թեթև կեղտոտվածություն հագուստի համար: Սովորական (սինթետիկ)՝  
**30°C** աստիճանի ցիկլ, որը նախատեսված է սինթետիկ հագուստի համար: Կրճատում է ջրի տաքացման վրա ծախսվող էներգիայի սպառումը և ապահովում է հիանալի արդյունքներ: Հարմար է թեթև կեղտոտվածության հագուստի համար: Գունավոր՝  
 աստիճանի այս ցիկլը հնարավորություն է տալիս պահպանել գույները: Կրճատում է ջրի տաքացման վրա ծախսվող էներգիայի սպառումը և ապահովում է հիանալի արդյունքներ: Հարմար է թեթև կեղտոտվածության հագուստի համար: Նուրբ՝  
 օգտագործե՛ք ծրագիր Ամենաուրբ սպիտակեղենի լվացման համար օգտագործե՛ք ծրագիր 4: Խոչնդաց է տրվում իրերը քրջել բարս կողմ: Արդյունքի օպտիմալացման համար նույն սպիտակեղենի լվացման համար օգտագործե՛ք հեղուկ լվացող նյութեր: Մետախայտ գործվածքների և վարգառյրների համար ընտրե՛ք 4 փուլը և սեղմե՛ք : գործառույթը մեկենամ կիրականացնի տվյալ փուլը առանց ֆամելու՝ ցուցիչը քարքրում է: Ջրահեռացման և իրերի դուրս բերման համար սեղմե՛ք Մեկնարկ/Դադար կամ .

ԱՐԱԳ ԼՎԱՑՈՒՄ 30՝  
 Նախատեսված է թեթևակի աղտոտված իրերը կարճ ժամանակում լվանալու համար: Հարմար չէ բրդյա, մետախայտ կամ ձեռքով լվացվող գործվածքների համար: Բամբակ 40՝  
 Նախատեսված է միջին կամ շատ աղտոտված սրբիչների, ներքնագգեստի, սիւսցների, այդ թվում՝ ավստից կամ բամբակից պատրաստված այլ դիմացկուն գործվածքների համար:

Սինթետիկ  
 Հարմար է սինթետիկ գործվածքներից (օր.՝ պոլիէսթեր, պոլիակրիլ, վիսկոզ և այլն) կամ բամբակյա և սինթետիկ խառը գործվածքներից պատրաստված՝ միջին աղտոտվածության իրերի համար: Խառը՝  
**40°C** աստիճանի ցիկլ, որը նախատեսված է բամբակե և սինթետիկ հագուստն իրար հետ լվանալու համար: Հարմար է թեթև կեղտոտվածության ներքնագգեստի համար: Հարմար է թեթև կեղտոտվածության ներքնագգեստի համար: Բամբակ 60՝  
 Հարմար է միջին աղտոտված բամբակյա իրերի լվացման համար: Ստանդարտ ծրագիր և **60°C** ջերմաստիճաններում բամբակե գործվածքներ լվանալու համար, և առավել արդյունավետ է էլեկտրականությանն ու ջրի սպառման տեսանկյունից: Բամբակ 90՝  
 Խիստ աղտոտված, սպիտակ և կայուն գունավոր գործվածքների համար:

Սպորտ  
 Ծրագիրը նախատեսված է թեթևակի աղտոտված սպորտային հագուստի համար (մարզահագուստ, շարտեր և այլն): Լվավագույն արդյունքին հասնելու համար խորհուրդ ենք տալիս չգերազանցել «Ծրագրերի ալյուսակում» նշված մեկենայի առավելագույն բեռնումը: Առաջարկում ենք օգտագործել հեղուկ լվացող միջոց և ավելացնել հեղուկի կես բեռնման ծավալը: Բմբուկ/Փետուր  
 բացի կամ սագի բմբուլ պարունակող կուրսկոների, բարձերի, բմբուլից վերնակների (1կգ.ոչ ավել ֆառավ) նաղատեսված է ծրագիր: Խորհուրդ է տրվում իրերը բեռնել մեկենայի մեջ եզրերը դեպի ներս ծալելով (սևս նկ.) և չգերազանցել բմբուկի ծավալի ¾: Օպտիմալ լվացման համար խորհուրդ է տրվում օգտագործել հեղուկ լվացող նյութեր:

Բուրդ՝ բուրդ, ֆառսիր և այլ ծրագիր թույլ է տալիս մեկենայով լվանալ բուրդ բրդյա իրերը աճում նրանք, որոնց պիտակի վրա նշված է “ձեռքի լվաց” : Օպտիմալ արդյունքի համար օգտագործե՛ք հաստակ լվացող նյութեր և մի գերազանցե՛ք լվացվող իրերի ֆառը 1 կգ Հոտի վերացում  
 օգտագործե՛ք ծրագիր (Սինթետիկ) տևան հոտով սպիտակեղենի լվացման համար (օր. ձխախոտի, քրտիճի և այլ)։ Ծրագիրը նախատեսված է տևան հոտերի վերացում գործվածքի թելերի պահպանմամբ. Ողողում + Քամում  
 Նախատեսված է լվացքը պարզաջրելու և ֆամելու համար: Քամում + ջրահեռացում  
 Նախատեսված է լվացքը ֆամելու և ջրահեռացման համար:

## ՑՈՒՑԻԶՆԵՐ

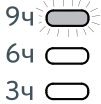
Ցուցիչները հայտնում են օգտատերերին կարևոր տեղեկություններ

Ցուցիչների արժեքները՝  
 Հետաճված Մեկնարկ: Ժրագրի մեկնարկից հետո կսկսի թորթել հետաճման ժամանակին համապատասխան ցուցիչը (սևս).

«Անհատականացված ծրագրեր»)



Ժամանակի պակասելու հետ մեկտեղ կարտացոլվի մեկնարկին մնացած ժամանակը իրեն համապատասխան ցուցիչով



Հետաճված ժամանակի սպառման հետ մեկտեղ կակտիվանա ընտրված ծրագրերը  
 Ցիկլի ընթացիկ փուլ  
 Լվացքի ցիկլի ընթացում ցուցիչները միանալու են մեկը մյուսի ետևից՝ ցույց տալով ծրագրի կատարման փուլերը:  
 Լվացում   
 Ողողում   
 Քամում   
 Ջրահեռացում   
 Փուլի ավարտ

## 📺 «ԴՈՒՆԱԿՆ ԱՐԳԵԼԱՓԱԿՎԱԾ Է» ՑՈՒՑԻԶ

Երբ նստը հայտնվում է էկրանին, դա նշանակում է, որ դռնակն արգելափակվել է: Վնասվածքներից խուսափելու համար դուրս բացելուց առաջ սպասե՛ք, մինչև նշանն անջատվի (անջատվելուց մոտ 3 րոպե): Դուրս ծրագրի մեկնարկից հետո բացելու համար սեղմե՛ք «ՄԵԿՆԱՐԿ/ԴԱԴԱՐ»▷▶▶ կոճակը: Եթե էկրանի վրա չի արտացոլվում «ԴՈՒՆԱԿՆ ԱՐԳԵԼԱՓԱԿՎԱԾ Է» նշանը, ապա դուրս կբացվի:

## ԱՌԱՋԻՆ ՇԱՀԱԳՈՐԾՈՒՄԸ

Մարվադորումը տեղադրելուց հետո և առաջին աճում շահագործելուց առաջ գործարկել «Ինֆրամաբրում» ծրագիրը՝ ավելացնելով լվացող միջոց և առանց բմբուկի մեջ լվացք դնելու:

## ՍՈՎՈՐԱԿԱՆ ՇԱՀԱԳՈՐԾՈՒՄ

Պատրաստե՛ք լվացվող իրերը՝ հետևելով «ՀՈՒՇՈՒՄՆԵՐ ԵՎ ԽՈՐՀՈՒՐԴՆԵՐ» բաժնի հրահանգներին:

- Արագ ծրագիր
  - Միացրե՛ք լվացքի մեկենամ՝ սեղմելով «ՄԻԱՑ/ԱՆՋԱՏ» կոճակը: Ցուցիչների բուրդ լույսերը կվառվեն մի ֆունի վայրկյանների ընթացքում, այնուհետև կմնան միայն ընտրված ծրագրի կարգավորումների լույսերը: ՄԵԿՆԱՐԿ/ԴԱԴԱՐ▷▶▶ ցուցիչի լույսերը նույնպես միացած կլինեն:
  - Բացե՛ք դռնակը: Տեղադրե՛ք լվացքը բմբուկի մեջ՝ չգերազանցելով ծրագրերի ալյուսակում նշված թույլատրելի առավելագույն ֆառը:
  - Բացե՛ք լվացող միջոցների բաժնիչը և տեղադրե՛ք լվացող նյութը համապատասխան խցիկի մեջ, ինչպես նկարագրված է «ԼՎԱՑՈՂ ՆՅՈՒԹԵՐԻ ԲԱՇԽԻԶ» բաժնում:
  - Փակե՛ք դռնակը:
  - Սեղմե՛ք «PUSH & GO» կոճակը՝ ծրագիրը գործարկելու համար:
- Հիմնական ծրագրեր
  - Միացրե՛ք լվացքի մեկենամ՝ սեղմելով «ՄԻԱՑ/ԱՆՋԱՏ» կոճակը: Ցուցիչների բուրդ լույսերը կվառվեն մի ֆունի վայրկյանների ընթացքում, այնուհետև կմնան միայն ընտրված ծրագրի կարգավորումների լույսերը: ՄԵԿՆԱՐԿ/ԴԱԴԱՐ▷▶▶ ցուցիչի լույսերը նույնպես միացած կլինեն:
  - Բացե՛ք դռնակը: Տեղադրե՛ք լվացքը բմբուկի մեջ՝ չգերազանցելով ծրագրերի ալյուսակում նշված թույլատրելի առավելագույն ֆառը:
  - Բացե՛ք լվացող միջոցների բաժնիչը և տեղադրե՛ք լվացող նյութը համապատասխան խցիկի մեջ, ինչպես նկարագրված է «ԼՎԱՑՈՂ ՆՅՈՒԹԵՐԻ ԲԱՇԽԻԶ» բաժնում:
  - Փակե՛ք դռնակը:
  - Տեղադրե՛ք «ԾՐԱԳԻՐ» բունակն անհրաժեշտ դիրքում:
  - Ընտրե՛ք լվացման ջերմաստիճանը, կարող ե՛ք աստիճանաբար իջեցնել ջերմաստիճանը մինչև սառը ջրով լվացքի մակարդակ (20°C):
  - Ընտրե՛ք անհրաժեշտ գործառույթները:
  - Սեղմե՛ք «ՄԵԿՆԱՐԿ/ԴԱԴԱՐ»▷▶▶ կոճակը՝ ծրագիրը գործարկելու համար:
- Համապատասխան ցուցիչի լույսը կվառվի կամայ լույսով, և դուրս կարգելափակվի (📺 ցուցիչի լույսը միանում է):

## ԾՐԱԳՐԻ ԴԱԴԱՐԵՑՈՒՄ

Ծրագիրը դադարեցնելու համար նորից սեղմե՛ք «ՄԵԿՆԱՐԿ/ԴԱԴԱՐ»▷▶▶ կոճակը, ցուցիչի լույսը կվառվի դեղին գույնով: Կարող ե՛ք բացել դռնակը, եթե 📺 ցուցիչի լույսը միացված չէ (անջատվելուց մոտ 3 րոպե): Ծրագիրը դադարի պահից վերագործարկելու համար նորից սեղմե՛ք «ՄԵԿՆԱՐԿ/ԴԱԴԱՐ»▷▶▶ կոճակը:

## ԻՆՉՉՈՒՄ ԲԱՑԵԼ ԴՈՒՆԱԿՆ ԱՆՀՐԱԺԵՇՏՈՒԹՅԱՆ ԴԵՊՈՒՄ

Ծրագիրը գործարկելուն պես 📺 ցուցիչի լույսը վառվում է՝ ազդանշանով, որ դռնակը չի կարող բացվել: Լվացքի ընթացքում դռնակը մնում է կողպված: Դուրս ծրագրի մեկնարկից հետո բացելու համար, օրինակ, եթե անհրաժեշտ է ավելացնել կամ հանել բմբուկից որևէ իր, սեղմե՛ք «ՄԵԿՆԱՐԿ/ԴԱԴԱՐ»▷▶▶ կոճակը՝ ծրագիրը դադարեցնելու համար: Ցուցիչի լույսը կվառվի դեղին գույնով: Կարող ե՛ք բացել դռնակը, եթե 📺 ցուցիչի լույսը միացված չէ (անջատվելուց մոտ 3 րոպե): Սեղմե՛ք «ՄԵԿՆԱՐԿ/ԴԱԴԱՐ»▷▶▶ կոճակը՝ լվացքը շարունակելու համար:

## ԻՆՉՉՈՒՄ ՓՈՒՆԵԼ ԾՐԱԳԻՐԸ ՄԵԿՆԱՐԿԻՑ ՀԵՏՈ

Ընթացիկ ծրագրի փոփոխության համար «ՄԵԿՆԱՐԿ/ԴԱԴԱՐ»▷▶▶ կոճակի միջոցով կանգնեցրե՛ք մեկենամ (համապատասխան ցուցիչը կսկսի դանդաղ քարթել

դեղին լույսով)։ այնուհետև ընտրե՛ք անհրաժեշտ փուլը և կրկին սեղմե՛ք «ՄԵԿՆԱՐԿ/ԴԱԴԱՐ» >00 կոճակը։

! Հնրագիկ փուլը չեղարկելու համար «ՄԻԱՑ/ԱՆՋԱՏ» 0 կոճակը մի ֆանի վայրկյան պահե՛ք սեղմած։ Յիկը կընդհատվի և մե՛քենա՛մ կանջատվի։

### ԾՐԱԳՐԻ ԱՎԱՐՏԸ

Ծրագրի ավարտից հետո միանում է 0 ցուցիչի լույսը։ Երբ 0 ցուցիչի լույսն անջատվում է, դուռը կարող է բացվել (անջատվելուց մոտ 3 րոպե)։ Բացե՛ք դռնակը, դուրս բերե՛ք սպիտակեղևը և անջատե՛ք մե՛քենա՛մ։ Երե չսեղմե՛ք ՄԻԱՑ/ԱՆՋԱՏ կոճակը 0 կոճակը, ապա կես ժամ սնց մե՛քենա՛մ ավտոմատ կերպով կանջատվի

## ԳՈՐԾԱՌՈՒՅԹՆԵՐ

- Երե ընտրված գործառույթը անհամատեղելի է ընտրված ծրագրի հետ, ապա համապատասխանող ցուցիչը կթարթի և գործառույթը չի միանա։
- Երե ընտրված հավելյալ գործառույթը անհնամատեղելի է նախորա՛ք բեռնված հավելյալ գործառույթի հետ, կրարթի համապատասզան ցուցիչը, արչյունքում կավտիվանա վերջինը ընտրված գարծառույթը և կրարթի նրան համապատասխանող ցուցիչը։

### 1/20

Այս կոճակի օգնությամբ պակասեցվում է ֆամելու արագությունը

Շեշտ արդակ

Այս գործառույթի ընտրության դեպքում լվացման և ֆամելու փուլերը փոփոխվում թն այնպես, որ պակասեցնեն սպիտակեղևների ճմրքվածությունը։ Փուլի ավարտին մե՛քենա՛մ կատարում է րմբուկի դանդաղ պտույտ, իսկ Շեշտ արդակ և ՄԵԿՆԱՐԿ/ԴԱԴԱՐ ցուցիչները թարթում թն։ Փուլի ավարտի համար սեղմե՛ք 0 ՄԵԿՆԱՐԿ/ԴԱԴԱՐ կամ Շեշտ արդակի ցուցիչնեչից մեկը։
Սպասողական Ռեժիմ

Ընտրված ծրագրի մեկնարկը հետաձգելու համար սերնդհատ սեղմե՛ք համապատասխան կոճակը մինչև հետաձգման նախընտրած ժամանակահատվածին հասնելը (3ժ6ժ-9ժ)։ Չարքորք սնգամ կոճակը սեղմելու դեպքում գործառույթն անջատվում է։

«ՄԵԿՆԱՐԿ/ԴԱԴԱՐ» >00 կոճակը սեղմելուց հետո հետաձգման ժամանակը կարող է միայն նվազեցվել՝ նախֆան ընտրված ծրագրի մեկնարկը։

Ջերմաստիճան

Ցուրաճանչյուր ծրագիր ունի իր կանխադրված ջերմաստիճանը։ Ջերմաստիճանը փոխելու համար միացրե՛ք բռնակի ՋԵՐՄՈՒԹՅՈՒՆ։

PUSH & GO

«PUSH & GO» ծրագիրը գործարկելու համար 2 վայրկյան սեղմած պահե՛ք համապատասխան կոճակը։ Միացված ցուցիչի լույսը ազդանշում է ծրագրի մեկնարկը։ Այս ծրագիրն առավել հարմար է բամբակե կամ սինթետիկ գործվածքների համար, ֆանի որ լվանում է 30՞C ջերմաստիճանում և պտայուների առավելագույն արագությունը 1000 պտ/վ է։ Առավելագույն բեռնումը 3 կգ է (ծրագրի տևողությունը՝ 60 րոպե)։

Յիկլի վերջին փուլի ընթացքում իրերը մեակվում են գուլբեխով՝ գործվածքը փափկեցնելու և արդուկումը ավելի հեշտ ու արագ դրո՛ճնելու համար։

Ինչպե՛ս գործարկել այս ծրագիրը։

- Տեղադրե՛ք լվացքը (բամբակե և սինթետիկ իրերը) թմբուկի մեջ և փակե՛ք դռնակը։
- Կցրե՛ք լվացող միջոցը և հավելումները։
- Գործարկե՛ք ծրագիրը՝ 2 վայրկյան սեղմած պահելով «PUSH & GO» կոճակը։ Համապատասխան ցուցիչի լույսը կվառվի, և մե՛քենայի դռնակը կարգելափակվի հեռանի լույսերը միանում են)։

Նկատի առե՛ք, որ «PUSH & GO» ծրագրի գործարկումն ավտոմատ կերպով ակտիվացնում է առանց կարգավորման հնարավորություն՝ բամբակե և սինթետիկ իրերի համար խորհուրդ տրվող ծրագիրը։ Այս ծրագիրը չի թույլատրում լրացուցիչ գործառույթների ընտրություն։

Դռնակը փուլի մեկնարկից հետո բացելու համար սեղմե՛ք «ՄԵԿՆԱՐԿ/ԴԱԴԱՐ» >00 կոճակը։ Երբ «ԴՌՆԱԿԸ ԱՐԳԵԼԱՓԱԿՎԱԾ Է» հեռոնը մարի, դռնակը կարելի է բացել։ Նորից սեղմե՛ք «ՄԵԿՆԱՐԿ/ԴԱԴԱՐ» >00 կոճակը՝ ծրագիրը դադարի պահից վերագործարկելու համար։

- Ծրագրի ավարտից հետո էկրանին կվառվի ցուցիչի լույսը։

### ԿՈՃԱԿՆԵՐԻ ԱՐԳԵԼԱՓԱԿՈՒՄ

Կառավարման վախճանկի բլոկավորումը միացնելու համար անհրաժեշտ է կոճակը սեղմած պահել մոտ 2 վայրկյան։ Միացված պայմանագեանը էկրանի վրա հեռանկում է, որ կառավարման վախճանկը բլոկավորված է (բացատրչյամբ «ՄԻԱՑ/ԱՆՋԱՏ» 0 կոճակի)։ Այսպիսով հնարավոր չէ հանկարծակի փոփոխել ծրագիրը, հատկապես եթե տանը երեխաներ կան։ Կառավարման վախճանկի բլոկավորումը անջատելու համար կոճակը կրկին սեղմած պահե՛ք մոտ 2 վայրկյան։

### ՀՈՒՇՈՒՄՆԵՐ ԵՎ ԽՈՐՀՈՒՐԴՆԵՐ

Բաժանե՛ք լվացքն ըստ՝ գործվածքի տեսակների (բամբակ, խաը գործվածքներ, սինթետիկա, բուրդ, ձեռնով լվացվող իրեր), գույների (առանձնացրե՛ք գուրավոր իրերը սպիտակ գործվածքներից, լվացե՛ք նոր ներկած գործվածքներն առանձին), նուրբ գործվածքների (փոքր իրերը, օրինակ՝ նայլոնե գուգագուլպաները, և ամրակներով իրերը, օրինակ՝ կրծկալները, տեղադրե՛ք կտարե պարկի մեջ)։

Դատարկե՛ք գրպանները

Մետաղադրամները, կրակայրիչները և նմանատիպ այլ պարագաները կարող է՛ք վնասել լվացքի մե՛քենա՛մ և թմբուլը։ Ստուգե՛ք բոլոր կոճակների առկայությունը։

### ՏԵՆՆԻԿԱԿԱՆ ՍՊԱՍԱՐԿՈՒՄ Ե ԽՆԱՄՔ

Նախֆան մե՛քենա՛մ մաքրելը կամ տեխնիկական սպասարկումը՝ անջատե՛ք լվացքի մե՛քենա՛մ և հանե՛ք խրոցը վարդակից։ Մի՛ մաքրե՛ք մե՛քենա՛մ հրկիզվող հեղուկներով։ Փակե՛ք ջրամատակարարման ծորակը և անջատե՛ք էլեկտրասնուցումը։ Դա

նվազեցնում է մե՛քենայի ջրատար համակարգի մաճվածությունը և կանխարգելում է ջրի արտահոսի հնարավորությունը։ Հանե՛ք խրոցը վարդակից մե՛քենա՛մ լվանալուց և տեխնիկական սպասարկման ողջ ընթացքում։

Լվացքի մե՛քենայի խնամքը

Մե՛քենայի արտաքին և նետինե մասերը մաքրե՛ք փափուկ գործվածքով և տա՛ք օճառաջրով։ Մի օգտագործե՛ք լուծիչներ կամ հղկիչ մաքրող նյութեր։

Լվացքի մե՛քենա՛մ ունի «Ինքնամաքում» ծրագիր՝ ներքին մասերի համար։ Այն

թույլատրվում է գործարկել՝ առանց թմբուկի մեջ լվացք բեռնելու։

Ծրագրի արչյունքները բարելավելու համար կարելի է օգտագործել լվացող միջոց (բերևակի աղտոտված իրերի լվացող նյութի 10% չափով), կամ լվացքի մե՛քենաների մաքրման համար նախատեսված հատուկ հավելումներ։ Ինքնամաքման ծրագիրը խորհուրդ են՛ք տալիս գործարկել լվացման յուբաճանչյուր 40 փուլերից հետո։ Ծրագիրը միացնելու համար 5 վայրկյան սեղմած պահե՛ք միաժամանակ 1⁄2 և կոճակները։

Ծրագիրն ավտոմատ կերպով կմիանա և կաշխատի մոտավորապես 75 րոպեի ընթացքում։ Փուլն ավարտելու համար սեղմե՛ք ՄԻԱՑ/ԱՆՋԱՏ >00 կոճակը։

Լվացող նյութերի բաժիժիչի խնամքը

Լվացե՛ք բաժիժիչը հոսող ջրի տակ։ Գործողությունն անհրաժեշտ է կատարել պարբերաբար։

Դռնակի և թմբուկի խնամքը

Դռնակը միշտ թողե՛ք կխաբաց՝ թմբուկում տեան հոսերի առաջացումից խուսափելու համար։

Մղիչի խնամքը

Լվացքի մե՛քենա՛մ ունի ինքնամաքվող մղիչ, որը տեխնիկական սպասարկում չի պահանջում։ Սակայն մանր իրերը (օրինակ՝ մետաղադրամները, կոճակները) կարող են ընկնել մղիչի ներզևում տեղադրված պաշտպանիչ պատսյանի մեջ։

! Հանոզվե՛ք, որ լվացման փուլն ավարտված է, և անջատե՛ք սարքն էլեկտրական ցանցից։

Պատշանին հասնելու համար.

- Շեռացրե՛ք լվացքի մե՛քենայի առջևի վախճանկը՝ նախ սեղմե՛ք այն կենտրոնից, այնուհետև երկու կողմից հրելով ներքև, հանե՛ք։
- Պտտե՛ք ջրահեռացման պոմպի պատշանը, քե՛քելով այն ժամացույցի սլախին հակառակ ուղղությամբ։ Քիչ ֆանակի ջրի հոսքը նարմալ երևույթ է։
- Մանրակրկիտ մաքրե՛ք պատշանը ներսից։
- Նորից տեղադրե՛ք փականը և ձգե՛ք այն պտտտակի միջոցով։
- Առաջևի վախճանկը տեղադրե՛ք իր տեղը և ամրացնելուց առաջ ստուգե՛ք, որ կեռիկները մտնեն համապատասխան անցքերի մեջ։

Ջրամատակարար խողովակի ստուգում

Ստուգե՛ք խողովակը ոչ պակաս ֆան տարին մեկ անգամ։ Ճաֆերի և պատվածքների հայտնաբերման դեպքում փոխե՛ք այն։ Լվացքի ժամանակ ջրի ուժեղ հնեռումը կարող է բերել խողովակի անսպասելի պոկման։

! Երբե՛ք մի տեղադրե՛ք օգտագործված խողովակներ։

### ՍՊԻՏԱԿԵԼՆԵՒ ԷՎ ԱՍՍԱՐԱԿԴՌԵՑՄԱՆ ՀԱՄԱԿԱՐԳ

Ցուրաճանչյուր ֆամումից առաջ, ավելորդ տատանումներից խուսափելու համար և թմբուկում սպիտակեղևնի հավասարաչափ բաշխման համար մե՛քենա՛մ կատարում է պտույտներ լվացման փուլի արագությունից քիչ ավելի արագ։ Եթե մի ֆանի փորձից հետո սպիտակեղևը հիշտ չհավասարակալվեց, մե՛քենա՛մ կատարում է ֆամում նախատեսվածից ավելի ցածր։

### ՊԱՐԱԳԱՆԵՐ

Դիմե՛ք մեր Տեխնիկական սպասարկման կենտրոն՝ տեղեկանալու համար, արչյո՛ք հեռույով պարագաները հասանելի են այս լվացքի մե՛քենայի համար։

Կանգնակ

Այս պարագայի միջոցով կարող է՛ք տեղադրել չարացման մե՛քենա՛մ լվացքի մե՛քենայի վրա՝ խնայելով տարածություն և հեշտացնելով չարացման մե՛քենայի բեռնումը և դատարկումը։

### ՏԵՂԱՓՈԽՄԱՆ ԵՎ ՊԱՀՊԱՆՄԱՆ ՊԱՅՄԱՆՆԵՐԸ

Մի բարձրացրե՛ք մե՛քենա՛ն՝ բռնելով այն վերևի մասից։


Հանե՛ք սարքավորման միջոցը վարդակից և փակե՛ք ջրի ծորակը։ Հանոզվե՛ք, որ դուռը և լվացող միջոցների բաշիչն ամուր փակված են։ Առանձնացրե՛ք ջրամատակարարման խողովակը ծորակից, այնուհետև առանձնացրե՛ք ջրահեռացման փողարկը։ Դատարկե՛ք խողովակներում մնացած ջուրը և դրե՛ք խողովակները ապակով սեղում այնպես, որ դրանք չվնասվեն տեղափոխման ժամանակ։ Նորից տեղադրե՛ք տեղափոխման համար նախատեսված հեղույսները։ Կրկնե՛ք հեղույսների հեռացման ընթացակարգը հակառակ հաջողրականությամբ, ինչպես նկարագրված է «Տեղադրման հրահանգներ» բաժնում։

### ՏԵՂԱՓՈԽՄԱՆ Լ ՊԱՀՊԱՆՄԱՆ ՊԱՅՄԱՆՆԵՐԸ

Փաթերավորած լվացքի մե՛քենա՛մ անհրաժեշտ է պահպանել 80%-ից ոչ ավել հարաբերական խոնավության բնական օդափոխությամբ փակ տարածներում։ Եթե մե՛քենա՛մ երկար ժամանակ չի օգտագործվելու և պահպանվելու է չջեռացվող տարացքում, անհրաժեշտ է մե՛քենայից ամբողջությամբ հեռացնել ջուրը։

Մե՛քենա՛մ տեղափոխելուց առաջ անհրաժեշտ է տեղադրել տեղափոխման պտտտակները իրենց միջադիրներով, որպեսզի բացառվի լվացքի մե՛քենայի բա՛նի վնասումը։ Մե՛քենա՛մ անհրաժեշտ է տեղափոխել ուղղահայաց դիրքով ապակով ամրացնելով այն փակ ծածկով սրանապարտային միջոցին։







Արգելվում է լվացքի մե՛քենա՛մ հերթրկել հարվածի բեռնափոխադրման աշխատանքների ժամանակ։

<b>Տեխնիկական տվյալներ</b>	
Մակնիշ	BWSB 61051 WWV RU
Արտադրող երկիր	Ռուսաստան
Գաբարիտային չափեր	լայնք՝ 59,5 սմ բարձրություն՝ 85 սմ խորություն՝ 42,5 սմ
Տարողունակություն	1-ից մինչև 6 կգ
Լարման անվանական արժեքը կամ լարման միջակայքը	220-240 V ~
Առավելագույն հզորություն	1850 W
Էլեկտրական հոսանքի տեսակի պայմանական նշանակումը կամ փոփոխական հոսանքի անվանական հաճախականությունը	50 Hz
Էլեկտրական հոսանքի խոցելիությունից պաշտպանության դասը	պաշտպանության դասը I
Ջրատարի միացումը	առավելագույն ճնշումը 1ՄՊա (10 բար) նվազագույն ճնշումը 0,05 ՄՊա (0.5 բար) թմբուկի տարողություն 40 լիտր
Քամելու արագությունը	մինչև 1000 պտույտ րոպեյում
Կառավարման ծրագրերը EN 60456 հրահանգի համապատասխան	ծրագիր՝ 9; ջերմաստիճան՝ 60°C; բեռնում՝ 6 կգ սպիտակեղեն
	<p>Տվյալ ապրանքատեսակը համապատասխանում է Եվրոպական Հանրության հետևյալ հրահանգներին՝</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>- EMC - 2014/30/EU</li> <li>(Էլեկտրամագնիսական համատեղելիություն);</li> <li>- LVD - 2014/35/EU (Ցածր լարում);</li> <li>- 2012/19/EU (WEEE)</li> <li>- TC 004/2011, TC 020/2011</li> </ul>
Տվյալ սարքավորման արտադրման տարեթիվը կարելի է ստանալ շարքային համարից, որը գտնվում է զծային կողից վերեւ աջից (S/N XXXXXXXXXXXXX), հետևյալ կերպ	3-րդ եւ 4-րդ թվանշանները S/N-ում համապատասխանում են արտադրման տարեթվի վերջին թվանշաններին, 5-րդ և 6-րդ թվանշանները S/N-ում արտադրման շարքին է
Պինդ մասնիկների և խոնավության թափանցումից պաշտպանության աստիճանը, որն ապահովվում է պաշտպանիչ ծածկույթով, բացառությամբ խոնավությունից պաշտպանություն չունեցող ցածր լարման սարքավորումների՝ IPX4	
Էներգախնայողության դաս	A

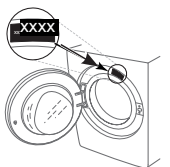
Էներգաարդյունավետության դասերի համապատասխանեցում	
Ապրանքի վրա նշված էներգաարդյունավետության մասին տեղեկատվություն	Ռուսաստանի օրենսդրությանը համապատասխան էներգաարդյունավետության դաս
A	A
A+	A-10% (*)
A++	A-20% (*)
A+++	A-30% (*)
A+++ -10%	A-40% (*)
A+++ -20%	A-50% (*)

(\*) տվյալ քանակության տոկոսներով  
 Էներգաարդյունավետության ցուցանիշները ավելի լավ են, քան Ռուսաստանի Դաշնության նորմատիվ փաստաթղթերով սահմանված A դասինը

Լվացքի մեքենայում ժամանակ առ ժամանակ կարող եմ ի հայտ գալ անսարքություններ: Նախքան Տեխնիկական սպասարկման կենտրոն դիմելը ստուգեք, արդյո՞ք կարելի է լուծել խնդիրը՝ հետևելով ստորև բերված խորհուրդներին:

Անսարքություններ	Հնարավոր պատճառներ/վերացման մեթոդներ
Լվացքի մեքենան չի միանում:	Սարքավորման խրոջը միացված չէ վարչակին կամ վատ է միացված, ինչը խափանում է կոնտակտը: Էլեկտրական հոսանքն անջատված է:
Լվացքի փուլը չի սկսվում:	Լվացքի մեքենայի դուռը լավ չէ փակված: «ՄԻԱՑ/ԱՆՁԱՏ»  կոճակը չեք սեղմել: «ՄԵԿՆԱՐԿ/ԴԱԴԱՐ»  կոճակը չեք սեղմել: Ջրի մատուցման խողովակը փակ է: Ընտրված է ծրագրի գործարկման հետաձգում:
Այդ մեքենան չի լրացնել ջրով կամ ցուցանիշը լույսի համար առաջին վիճակում ցիկլը բեմական Մեծ սմայլիկներ արագ:	Ջրամատակարարման խողովակը միացված չէ ծորակին: Խողովակը ծալված է: Ջրի մատուցման խողովակը փակ է: Տանը ջուր չի գալիս: Ճնշումը չափազանց ցածր է: «ՄԵԿՆԱՐԿ/ԴԱԴԱՐ»  կոճակը չեք սեղմել:
Լվացքի մեքենան անընդհատ լցնում և դատարկում է ջուրը:	Ջրահեռացման խողովակը գտնվում է գետնի մակերևույթից 65 սմ-ից ցածր կամ 100 սմ-ից բարձր: Ջրահեռացման խողովակի ծայրը գտնվում է ջրի մեջ: Պատի մեջ տեղադրված ջրահեռացման համակարգը չունի օդահեռացման խողովակ: Եթե վերը նշված ստուգումներից հետո անսարքությունը չհեռացվի, փակեք ջրամատակարար խողովակը, անջատեք լվացքի մեքենան և դիմեք Տեխնիկական սպասարկման կենտրոն: Եթե ձեր բնակարանը գտնվում է շենքի վերին հարկերում, ապա կարող է առաջանալ «սիֆոնային էֆեկտ», երբ մեքենան անընդհատ լցնում և դատարկում է ջուրը: Խնդիրը լուծելու համար վաճառում կան հատուկ փականներ սիֆոնային երևույթները կանխելու համար:
Լվացքի մեքենան չի կատարում ջրահեռացում կամ ֆամում:	Ընտրված ծրագիրը չի նախատեսում ջրահեռացում, որտեղ ծրագրերի համար անհրաժեշտ է իրականացնել հավելյալ ջրահեռացում: Ջրահեռացման խողովակը ծալված է: Որ  ընտրանքը միացված է `ավարտելու վիճակում ցիկլը, սեղմեք «ՄԵԿՆԱՐԿ/ԴԱԴԱՐ»  Դադար կոճակը: Կոյուղին խցանված է:
Լվացքի մեքենան ուժեղ տատանվում է ֆամելու ժամանակ:	Լվացքի մեքենայի տեղադրման ժամանակ թմբուկը սխալ կերպով է հանվել արգելափակումից: Լվացքի մեքենան անհավասար է տեղադրված: Մեքենան սեղմված է պատի և կահույքի արանում:
Լվացքի մեքենայից ջուր է արտահոսում:	Ջրամատակարարման խողովակը ամրացված չէ կամ վատ է ամրացված: Լվացող նյութերի բաշխիչը խցանված է: Ջրահեռացման խողովակը վատ է ամրացված:
Միացման/ ԴՆԱԿԸ ԲՆԱԿԱՎՈՐՎԱԾ  է ցուցիչը հաճախ թարթում է որևէ այլ ցուցիչի հետ միասին Փրփուրի չափազանց ֆանակի առաջացում Փրփուրի չափազանց ֆանակի առաջացում:	Անջատեք մեքենան և հանեք խրոջը վարչակից, սպասեք մոտ 1 րոպե և նորից միացրեք մեքենան: Եթե խնդիրը չլուծվի, դիմեք Տեխնիկական սպասարկման կենտրոն :
Լվացքի ժամանակ չափից շատ փրփուր է առաջանում:	Լվացող միջոցը նախատեսված չէ լվացքի մեքենայի համար (փոքրի վրա պետք է նշված լինի «լվացքի մեքենայի համար» կամ «ձեռքով և մեքենայով լվացքի համար») Չափազանց շատ լվացող միջոց է օգտագործվել:
«PUSH & GO» գործառույթը չի միանում:	Մեքենան միացնելուց հետո «PUSH & GO» գործառույթից բացի ընտրվել է ուրիշ գործառույթ: Անջատեք մեքենան և սեղմեք «PUSH & GO» կոճակը:

Տեխնիկական սպասարկման կենտրոնը գանգահարելիս հայտնեք դռնակի ներսում ամրացված կաշտիկի կոդը:



**INDESIT ӨНҮМҮН САТЫП АЛГАНЫҢЫЗ үчүн рахмат.**

Жакшыраак түшүнүктүү жардамды алуу үчүн, шайманды бул жерден каттаңыз:  
[www.indesit-hotpoint-shop.ru](http://www.indesit-hotpoint-shop.ru)

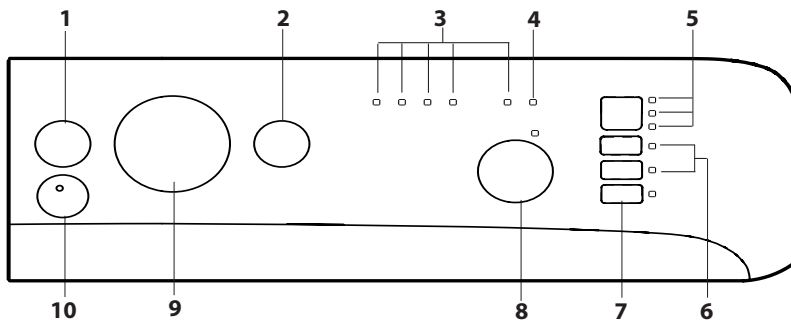
**БАШКАРУУ ПАНЕЛИ**

1. КҮЙГҮЗҮҮ/ӨЧҮРҮҮ баскычы
2. БАШТОО/ТЫНЫТУУ баскычынын жана индикаторунун жарыгы
3. ЦИКЛДЫН ФАЗАЛАРЫН АТКАРУУ индикатор жарыктары
4. ЛЮКТУ ТОСМОЛОО индикаторунун жарыгы
5. КЕЧИКТИРИП БАШТОО баскычынын жана индикаторунун жарыгы
6. ФУНКЦИЯЛАРДЫН баскычынын жана индикаторунун жарыгы
7. БАСКЫЧТАРДЫ ТОСМОЛОО баскычынын жана индикаторунун жарыгы
8. ТЕМПЕРАТУРА тандоо туткасы жана индикаторунун жарыгы
9. ПРОГРАММАЛАРДЫ тандоо туткасы
10. PUSH & GO баскычы

**Шайманды колдонордон мурда Ден-соолук жана коопсуздук колдонмосун көөүл коюп окуеуз.**



Машинени колдонуудан мурда, ташуу болтторду алып салуу зарыл. Аларды алып салуу боюнча толугураак нускамаларды алууга, Орнотуу колдонмосун карагыла.



**ЖУУ ЦИКЛИНИН ЖАДЫБАЛЫ**

Жуу цикли		Температура		Максималдык сыгуу (айлануулар)	Максималдык жүктөө (кг)	Узактык (мүнөт)	Жуучу каражаттар жана кошундулар		Сунушталган жуучу каражат	
		Баштапкы	Ара катыш				Жуу 2	Кездеме жумшарткыч 3	Күлмайда	Суюк
1	Күнүмдүк пахта	30°C	☼ - 30°C	1000	3	100	●	○	-	✓
2	Күнүмдүк синтетика	30°C	☼ - 30°C	1000	3	90	●	○	-	✓
3	Түстүү кийим	30°C	☼ - 30°C	1000	3	95	●	○	-	✓
4	Кылдат жуу	30°C	☼ - 30°C	0	0,5	70	●	○	-	✓
5	ЫКЧАМ ЖУУ 30"	30°C	☼ - 30°C	800	3	30	●	○	-	✓
6	Пахта (2)	40°C	☼ - 60°C	1000	6	240	●	○	✓	✓
7	Синтетика	40°C	☼ - 60°C	1000	3,5	175	●	○	-	✓
8	Аралаш	40°C	☼ - 40°C	1000	6	100	●	○	-	✓
9	Пахта 60° (1)	60°C	☼ - 60°C	1000	6	240	●	○	✓	✓
10	Пахта 90°	60°C	☼ - 90°C	1000	6	150	●	○	✓	✓
11	Спорт	30°C	☼ - 30°C	600	2,5	50	●	○	-	✓
12	Мамык/тыбыт	30°C	☼ - 30°C	1000	1	100	●	○	-	✓
13	Жүн: жүн, кашемир ж.б.	40°C	☼ - 40°C	800	1,5	70	●	○	-	✓
14	Жытты кетирүү	40°C	☼ - 40°C	1000	2,5	135	●	○	-	✓
☞	Чайкоо + Сыгуу	-	-	1000	6	55	-	○	-	-
☞	Сыгуу + Төгүү	-	-	1000	6	10	-	-	-	-

● Талап кылынган ченем    ○ Оптималдык ченем

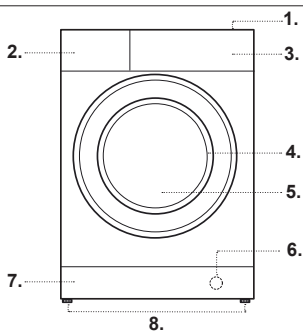
Циклдин узактыгы дисплейде же стандарттык шарттарга негизделген нускама колдонмосунда көрсөтүлөт. Чыныгы узактык мөөнөтү айрым факторлорго байланыштуу өзгөрүшү мүмкүн. Мисалы, келген суунун температурасы менен басымы, айлана-чөйрөдөгү температура, жуучу каражаттын көлөмү, кир жуугуч машинанын ичине жүктөлгөн кирдин көлөмү жана түрү, ошондой эле тандалган кошумча параметрлерге карай өзгөрүшү мүмкүн.

**Бардык сыноо мекемелери үчүн:**

- 1) EN 60456 Директивасына ылайык башкаруу программалары: 60°C температурасы менен 9-программаны тапшырыңыз.
- 2) Пахтанын узак цикли: 6-айлампаны 40°C температурага коюңуз.

**ӨНҮМДҮН СҮРӨТТӨМӨСҮ**

1. Жогорку
2. Жуучу каражат диспенсеринин суурмасы
3. Башкаруу панели
4. Кармагыч
5. Барабандын эшиги
6. Суу агызуучу түтүк (пайдубалдын артында)
7. Пайдубал (алып салса болот)
8. Жөндөлө турган буттар (2)



**ЖУУЧУ КАРАЖАТ ДИСПЕНСЕРИНИН СУУРМАСЫ**

**1 Бөлүмү:**

Жуучу каражатты бул бөлүмгө салбаңыз

**2 Бөлүмү: Жуучу каражат (айна же суюк каражат)**

Суюк жуучу каражат колдонулса, туура ченөө үчүн (таңгактагы) алып салма пластигинин **A** ченегичин колдонуңуз.

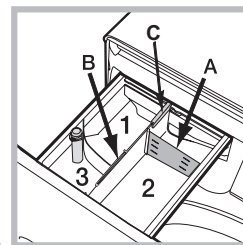
Эгер күлмайда жуугуч каражатын колдонсоңуз, бөлүмдү **B** көзөнөгүнө салыңыз.

**3-көзөнөк: Кошулмалар (кездеме жумшарткыч ж.у.с.)**

Кездеме жумшарткыч ортоңку көзөнөктөгү "max" көрсөткүчүн эч качан ашпашы керек.

! Порошок ак пахтадан токулган кездемелер үчүн химикаттарды, температурада чейинки жуу, жуунуш үчүн 60 ° жогору **C**. колдонуу ! Жуугучтар пакеттөө боюнча сунуштарды керек.

! Дозаторду чыгаруу үчүн тилчесин **C** басыңыз жана дозаторду алып чыгыңыз.





# KG

## ЖУУ ЦИКЛДЕРИ

Кийимдеги жуу эңбелгисинде көрсөтүлгөн белгилерди жолдоңуз. Белгиде көрсөтүлгөн маани, кийимди жууганда сунушталган эң максималдык температура болуп эсептелет.



### Күнүмдүк пахта

Пахтадан жасалган кийим үчүн 30°C цикл. Бул натыйжаны начарлатпастан, сууну ысытканга энергия керектөөнү азайтат. Жеңил кетүүчү кири бар кийимдерге жарайт.

### Күнүмдүк синтетика

Синтетикадан жасалган кийим үчүн 30°C цикл. Бул натыйжаны начарлатпастан, сууну ысытканга энергия керектөөнү азайтат. Жеңил кетүүчү кири бар кийимдерге жарайт.

### Түстүү кийим

Түстөрдү сактап калганга жардам берүүчү 30°C цикл; түстүү пахта жана синтетика кийимдерге жарайт. Бул натыйжаны начарлатпастан, сууну ысытканга энергия керектөөнү азайтат. Жеңил кетүүчү кири бар кийимдерге жарайт.

### Кылдат жуу

Кылдат мамиле кыла турган кийимди жуу үчүн программаны пайдаланыңыз. Кир жууп баштоонун алдында кийимди ичинен аңтаруу сунушталат. Жыйынтыктарды оптималдаштыруу үчүн кылдат кийимдер үчүн суюк жуучу каражатты пайдалануу сунушталат. Жибек кийимди жана парданы жуу үчүн 4-циклды тандаңыз жана ; функциясын күйгүзүңүз, машина циклды сыгуусуз аяктайт, индикатор бүлбүлдөйт. Сууну төгүү жана кирди чыгаруу үчүн ИШТЕТҮҮ/ТЫНЫГУУ баскычын же опцийин басуу керек.

### ЫКЧАМ ЖУУ 30"

Аз кирдеген кирди кыска убакытта жуу үчүн арналган. Жүн, жибек жана кол менен жуула турган кийимдер үчүн болбойт.

### Пахта 40°

Бекем лен жана пахтадан жасалган сүлгү, ич кийим, дасторкон б.у.с., орто же катуу кирдеген нерселерди жуу үчүн ылайыктуу.

### Синтетика

Синтетикалык жиптен (мис.: полиэстр, полиакрил, вискоза, б.у.с.) же аралаш синтетикалык-пахта жиптен жасалган орто кирдеген нерселер үчүн ылайыктуу болот.

### Аралаш

40°C температурасынын цикли, пахта жана синтетикалык кийимдерди бирге жуу үчүн ылайыктуу. Аз кирдеген кийимдер үчүн сунушталат.

### Пахта 60°

Орто кирдеген пахта кийимдерин жуу үчүн ылайыктуу болот. 60°C температурасы, пахта кийимдерин жуу үчүн стандарттык цикл жана суу менен электрикалык керектөөнүн айкалыштырылган колдонуусундагы эң эле натыйжалуусу.

### Пахта 90°

Абдан кир болгон ак түстөгү кийимдер жана боёгу чыкпаган кирлер.

### Спорт

Жеңил кирдеген спорт кийимдерин (чуркоо кийимдерин, морты, сүлгү ж.у.с.) жууганга; мыкты натыйжа үчүн “Жуу циклдеринин жадыбалында” көрсөтүлгөн максималдуу жүктөн ашпоону сунуштайбыз. Суюк жуучу каражат колдонуп, жарымынан жүктөгөнгө жарактуу өлчөм кошууну сунуштайбыз.

### Мамык/тыбыт

Каз мамыгы менен толтурулган, эки же бир кат жууркандарды жуу үчүн (салмагы 1 кг аз), жаздыктар же мамык кемселдер үчүн арналган. Жууркандар барабанга бурчтары ичке каратып, барабандын толук мейкиндигинин 3/4 көбү колдонулбашы керек. Жакшыраак натыйжалар үчүн, жуучу каражат салынуучу жерге суюк каражатты куюп койгонуңуз сунушталат.

### Жүн

бардык жүн буюмдарды, анын ичинде этикеткасында “кол менен гана жуу” деп көрсөтүлгөн буюмдарды жууну шарттайт. Жакшы жыйынтыкка жетүү үчүн атайын жуучу каражатты пайдаланыңыз жана 1 кг кир жүктөнүз.

### Жытты кетируу

жагымсыз жыты бар кийимди жуу үчүн программаны (Синтетика) пайдаланыңыз (мисалы, тамекинин, тердин, куурулган тамактын жытын). Программа кездеменин буласын сактоо менен, жагымсыз жыттарды кетируу үчүн арналган.

### Чайкоо + Сыгуу

Чайкап, сыгуу үчүн арналган.

### Сыгуу + Төгүү

Кирди сыгып, суусун агызганга арналган.

## ИНДИКАТОРЛОР

Индикаторлор пайдалануучуга маанилүү маалыматтарды билдирет. Индикаторлордун мааниси:

### Мөөнөтүн жылдыруу таймери

Эгерде “Мөөнөтүн жылдыруу таймери” функциясы күйгүзүлсө (“Персоналдаштырылган тескөөлөрдү” кара.), программаны иштеткенден кийин тапшырылган кармоо убактысына ылайык индикатор бүлбүлдөй баштайт:

9ч

6ч

3ч

Убакытты эсептөөгө жараша тийштүү индикатордун бүлбүлдөөсү менен калган убакыт көрсөтүлөт.

9ч

6ч

3ч

Белгиленген кармоо аяктагандан кийин тапшырылган программа активдешет.

### Циклдын учурдагы фазасынын индикаторлору:

Циклды тандап жана иштеткенден кийин программаны аткаруунун ырааттуулугун көрсөтүү менен, индикаторлор биринин артынан бири күйөт:

Кир жуу

Чайкоо

Сыгуу

Төгүү

Циклдын аягы

## ЭШИКТИН БЕКИЛГЕНИ ТУУРАЛУУ ИНДИКАТОР

Күйүп турганда, белги, эшиктин кулпуланып калганын көрсөтөт. Эшикти ачканга чейин, кандайдыр бир зыян келтирүүнүн алдын алуу үчүн, белгинин өчкөнүн күтүп туруңуз (болжол менен 3 мүнөт). Кир жуучу циклдын учурунда эшикти ачыш үчүн КҮЙГҮЗҮҮ/ТЫНЫГУУ баскычын басыңыз; эгер индикатор белгиси өчсө, эшик ачылат.

### БИРИНЧИ ЖОЛУ КОЛДОНУУ

Шайман орнотулуп, аны биринчи жолу колдонгонго чейин, жуу циклин жуучу каражатты кошуп, бирок барабанга кирди салбастан, “Өзүн өзү жуу” айлампасын коюп, иштетип көрүңүз.

### КҮНҮМДҮК КОЛДОНУУ

“КЕҢЕШТЕР ЖАНА СУНУШТООЛОР” бөлүмүндө пайда болгон сунуштарды жолдоо менен жуула турган кирди даярдаңыз.

#### Тез программдоо

- Кир жуугуч машинасын КҮЙГҮЗҮҮ/ӨЧҮРҮҮ баскычын басып, күйгүзүңүз. Бардык индикатор жарыктары бир нече секундга күйүп, андан соң тандалган жуу циклинин орнотулган жөндөөлөрүнө карай жарыктар күйүк бойдон калат; БАШТОО/ТЫНЫГУУ индикатор жарыгы да күйөт.

- Эшикти ачыңыз. Циклдын жадыбалында берилгендей максималдык жүктөө көлөмүнөн ашырбай кирди салууга аракет кылыңыз.

- Кир жуучу каражат диспенсеринин суурмасын тартып, “ЖУУЧУ КАРАЖАТ ДИСПЕНСЕРИНИН СУУРМАСЫ” бөлүмүндө” көрсөтүлгөндөй, кир жуучу каражатты ылайыктуу бөлүкчөсүнө салыңыз.

- Эшикти жабыңыз.

- ТҮРТҮП ЖУУ баскычын PUSH & GO циклин баштаңыз.

#### Кадимки программдоо.

- Кир жуугуч машинасын КҮЙГҮЗҮҮ/ӨЧҮРҮҮ баскычын басып, күйгүзүңүз. Бардык индикатор жарыктары бир нече секундга күйүп, андан соң тандалган жуу циклинин орнотулган жөндөөлөрүнө карай жарыктар күйүк бойдон калат; БАШТОО/ТЫНЫГУУ индикатор жарыгы да күйөт.

- Эшикти ачыңыз. Жуу циклинин жадыбалында берилгендей максималдык жүктөө көлөмүнөн ашырбай кирди салууга аракет кылыңыз.

- Кир жуучу каражат диспенсеринин суурмасын тартып, “ЖУУЧУ КАРАЖАТ ДИСПЕНСЕРИНИН СУУРМАСЫ” көрсөтүлгөндөй, кир жуучу каражатты ылайыктуу бөлүкчөсүнө салыңыз.

- Эшикти жабыңыз.

- ЖУУ ЦИКЛИ баскычын каалаган циклге коюңуз.

- Кир жуу температурасын тапшырыңыз, ал температураны муздак сууда жуу деңгээлине чейин (20°C) акырындан азайтат.

- Каалаган параметрлериңизди тандаңыз.



- БАШТОО/ТЫНЫГУУ баскычын PUSH & GO циклин баштаңыз; байланышкан индикатор жарыгы туруктуу жашыл болуп күйөт жана эшик кулпуланат ( индикатор жарыгы күйгүзүлгөн).


### ЦИКЛДЫ ТЫНЫТУУ

Жуу циклин тынытуу үчүн, БАШТОО/ТЫНЫГУУ баскычын кайра бассаңыз, индикатордун жарыгы сары болуп күйөт. Эгер индикатору күйбөсө, эшикти ачсаңыз болот (болжол менен 3 мүнөт). Жуу цикли токтотулгандан кийин кайра баштоо үчүн, БАШТОО/ТЫНЫГУУ баскычын басыңыз.

### КЕРЕК БОЛГОН КЕЗДЕ ЭШИКТИ АЧУУ




Цикл башталганда, индикатор жарыгы күйгүзүлүп, эшик ачылбаары жөнүндө сигнал берет. Жуу цикли иштеп жатканда, эшик жабык бойдон калат. Цикл жүрүп жатканда эшикти ачуу, мисалы кийимдерди кошуу же алып салуу үчүн, БАШТОО/ТЫНЫГУУ баскычын басып, циклди тынытыңыз; индикатор жарыгы сары болуп күйөт. Эгер индикатору күйбөсө, эшикти ачсаңыз болот (болжол менен 3 мүнөт). БАШТОО/ТЫНЫГУУ баскычын кайра басып, циклди кайра улантыңыз.

Кир жуучу циклдын иштөө учурунда, циклды алмаштырыш үчүн, АНДЫРУУ/ТЫНЫГУУ баскычын басып тыныктырып (КҮЙГҮЗҮҮ/ТЫНЫГУУ  индикатор жарыгы кызгыл сары түстө жай күйүп жанат) , андан соң, каалаган циклды тандап, кайрадан КҮЙГҮЗҮҮ/ТЫНЫГУУ  баскычын басыңыз.

! Башталган циклды токтоткунуз келсе, КҮЙГҮЗҮҮ/ӨЧҮРҮҮ  баскычын коё бербей кармап туруңуз.

Цикл токтоп, машине өчүрүлөт.

## ПРОГРАММАНЫН АЯГЫ

Цикл бүткөндө  индикатору күйүп,  индикатору өчкөндө, эшикти ачса болот. Эшикти ачыңыз, кирди алып чыгарып, машинени өчүрүңүз (болжол менен 3 мүнөт). Эгерде сиз “КҮЙҮК/ӨЧҮК”  баскычын баспасаңыз, кир жуугуч машине болжолу жарым сааттын ичинде өзү автоматтык түрдө өчүп калат.




## ПАРАМЕТРЛЕР

- Эгерде тандалган функция тапшырылган программа менен шайкеш болуп саналбаса, тийиштүү индикатор бүлбүлдөйт жана мындай функция күйгүзүлбөйт.  
 - Эгерде тандалган функция башка, мурда тапшырылган кошумча функция менен шайкеш келбей турган болуп саналса, шайкеш келбестик бүлбүлдөгөн индикатордун жардамы менен көрсөтүлөт жана экинчи кошумча функция гана активдештирилет, функциянын индикатору күйөт.




бул кнопкасы жардам менен сыгып суусунун тездиги азайтат.

### Жеңил үтүктөө

Бул функцияны тандоодо кир жуу жана сыгуу циклдары кирдин бырышуусун азайтуу үчүн өзгөрөт. Циклды аяктагандан кийин машина барабанды жай айлантат. “Жеңил үтүктөө” функциясы жана БАШТОО/ТЫНЫГУУ  индикатору бүлбүлдөйт,  фазасынын индикатору бүлбүлдөбөй күйөт. Циклды аяктоо үчүн БАШТОО/ТЫНЫГУУ  баскычын же “Жеңил үтүктөө” баскычын басыңыз.

### Кечиктирип Баштоо

Тандалган цикл үчүн кечиктирип баштоону коюу үчүн, ылайыктуу баскычты кайра кайра басып, каалаган кечиктирүү убагына жеткиче басыңыз (3с-6с-9с). Баскыч төртүнчү жолу басылганда, параметр иштен чыгарылат.

БАШТОО/ТЫНЫГУУ  баскычы басылганда, кечиктирилүү убагы, коюлган циклга жеткенде гана өзгөртүлөт.

### Температура

Ар бир циклдын алдын ала аныкталган температурасы бар.

Температураны өзгөртүү үчүн, атуу күйгүзүү.


### PUSH & GO

PUSH & GO циклин баштоо үчүн, ошол аталыштагы баскычты 2 секнда бою басып, кармап туруңуз. Күйүү индикаторунун жарыгы, циклдын башталганын көрсөтөт. Бул жуу цикли пахта же синтетикалык кездемелер үчүн эң жакшы болот, себеби ал 30°C температурада жана мүнөтүндө максималдык 1000 айлануу ылдамдыгында сыгат. Эң көп жүктөө 3 кг (циклдун узундугу 60"). Циклдин акыркы этабында кийим буу менен иштетилет, ал булаларды жумшартып, үтүктөөнү жеңилдетет.



Бул кандайча иштейт?


1. Кирди салып (пахта жана/же синтетикалык кийимдер) , эшигин жабыңыз.

2. Кир жуучу каражат менен кошундуларды салыңыз.



3. PUSH & GO баскычын 2 секунда бою басып, кармап циклди баштаңыз. Ылайыктуу индикатор жарыгы күйүп, эшик кулптанат ( белгиси күйөт).

Көңүл буруңуз PUSH & GO баскычы аркылуу жуу циклин баштасаңыз, ал автоматтык , ылайыкташтырылбаган, пахта менен синтетикалык кездемелер үчүн циклды баштайт. Бул цикл башка кошумча параметрлерди кошууга мүмкүнчүлүк бербейт.

Кир жуучу циклдын учурунда эшикти ачыш үчүн КҮЙГҮЗҮҮ/ТЫНЫГУУ  баскычын басыңыз; эгер кулпуланган эшик белгиси өчүк болсо, эшик ачылышы мүмкүн. КҮЙГҮЗҮҮ/ТЫНЫГУУ  баскычын кайрадан басып, циклдытоктогон жеринен иштетиңиз.

4. Жуу циклин аягында  индикаторунун жарыгы дисплейде күйөт.

## БАСКЫЧ КУЛПУСУ

башкаруу консолун тосмолоону күйгүзүү үчүн баскычты болжол менен 2 секунд басып кармап туруңуз. Күйгөн  символу башкаруу консолу тосмолонгонун түшүндүрөт (КҮЙГҮЗҮҮ/ӨЧҮРҮҮ  баскычтарынан сырткары). Мындай жол менен программа калыстан, өзгөчө үйдө балдар болгондо өзгөртүлүшү мүмкүн эмес. Башкаруу консолун тосмолоону өчүрүү үчүн баскычты болжол менен 2 секунд басып туруңуз.

## КЕҢЕШТЕР ЖАНА СУНУШТОЛОР

### Жуулчу кирди буларга карай бөлүңүз:

Кездеменин түрү (пахта, аялашкан кездеме, синтетика, жүн, кол менен жуула турган кийимдер). Түс (түстүү кийимдерди ак түстүүлөрдөн ажыратыңыз, жаңы түстүү кийимдерди өзүнчө жууңуз). Назиктер (майда кийимдер - мисалы нейлон колготкилер - жана илгичтери бар нерселер, мисалы бюстгалтерлерди: атайын чүпүрөк баштыгына салып жууңуз).

### Чөнтөктөрдү бошотуңуз:

Тыйындар, оттуктар сыяктуу нерселер кир жуугуч машинасын же барабанга зыян келтириши мүмкүн. Бардык топчурарын текшерип.

# КАРОО ЖАНА КАМ КӨРҮҮ

Тазалоо жана кам көүү иштерин жүргүзгөнө чейин, кир жуугуч машинаны өчүрүп, аны негизги кубаттан ажыратыңыз. Кир жуугуч машинаны жуу үчүн күйүүчү суюктуктарды колдонбоңуз.

### Суу жана кубат камсыздоочуларды ажыратыңыз

Ар жуугандан кийин суу кранын өчүрүңүз. Бул кир жуугуч машинанын ичиндегини чектеп, суунун агуусунун алдын алат.



Кир жуугуч машинаны тазалап жатканда же кам көрүү ишин жасап жатканда кубаттан ажыратып коюңуз.

### Кир жуугуч машинаны тазалоо

Шаймандын тышкы бөлүкчөлөрү жана резинадан жасалган компоненттери жылымык самын сууга чүпүрөктү салып, суулап, аны менен тазаласа болот. Аралашмалар же абразивдүү агенттерди каолдонбоңуз.

Кир жуугуч машина, ички бөлүктөрү үчүн “Өзүн-өзү тазалоо” цикли бар; ал барабанга кир салынбай, иштетилиши керек.

Бул циклди оптималдаштыруу үчүн, кулмайданы да, (шеңил кирдеген кийимдер үчүн көрсөтүлгөндүн 10%) же атайын кошундуларды кошуп, кир жуугуч машинанызды тазалаңыз. Биз ар 40 циклден кийин бир тазалоо циклин өткөрүп турууңузду сунуштайбыз.

Циклди баштоо үчүн  $\frac{1}{2}$   менен  баскычтарын бир убакта 5 секунданын ичинде басып туруңуз.

Цикл автоматтык түрдө башталып, болжолу менен 75 мүнөт иштейт.

Циклды аякташ үчүн БАШТОО/ТЫНЫГУУ  баскычын басыңыз.

### Кир жуучу каражат диспенсеринин суурмасын тазалоо

Аны агып турган суунун астында жууңуз; бул аракет тез тезден кайталанып турушу керек.

### Эшик менен барабанды кароо

Жылымык жыттардын пайда болушун болтурбоо үчүн, машинанын эшигин ар дайым бираз ачык калтырыңыз.

### Түтүктү тазалаңыз

Кир жуучу машинада өзүн-өзү тазалоочу сордургуч менен камсыз кылынган. Ошондуктан, ал өзгөчө кам көрүүнү талап кылбайт. Майда нерселер (тыйындар же топчулар сыяктуу) кээде соргучтун астында жайгашкан коргоочу бөлүмгө түшүп калышы мүмкүн.

! Жуу циклин аяктаганын текшерип, шайманды өчүрүңүз.

Алдынкы бөлүмгө кошулуу үчүн:

1. машинанын маңдайындагы каптоо мукабасын биринчи так ортосунан басып, андан соң эки жагынан тең ылдый каратып сүрүп, аны чыгарыңыз;

2. дренаждык сргучтун капкагын саат жебесине каршы багытта бурап, бошотуңуз: бираз суу агышы мүмкүн;

3. ичин кылдаттык менен тазалаңыз;

4. капкагын кайра бурап коюңуз;

5. панелди кайра ордуна коюп, илгичтердин оюгунун туура келгенин текшерип, панелди шайманга түртүңүз.

### Суу кирүү түтүгүн текшерүү

Суу кирүү түтүгүн жок дегенде жылына бир карап коюп туруңуз. Эгер анда жылчык же тешик пайда болсо, аны алмаштырып коюу керек: жуу циклдеринин убагында, суунун бирик басымы түтүктү чыгарып салышы мүмкүн.

! Мурда колдонулган түтүктөрдү колдонбоңуз.

## КИРДИ ТЕҢ САЛМАКТОО ТУТУМУ

Ар бир сыгуунун алдында ашыкча вибрациядан алыс болуу үчүн жана барабанда кирди тегиз бөлүштүрүү үчүн машина кир жуунун ылдамдыгынан бир аз жогору ылдамдык менен айлантат. Эгерде бир нече аракеттен кийин кир туура тең салмактанбаса, машина жаралгандан азыраак ылдамдыкта сыгат.

## ЖАБДУУЛАР

Биздин Техникалык жардам кызматыбызга кайрылып, төмөндөгү жабдуулар бул кир жуугуч машинасынын моделине туура келээрин текшерип.

### Улоо таңагы

Бул жабдуу менен, сиз мейкиндикти үнөмдөө, кургатуучу барабанды жүктөөнү жана бошотууну жеңилдетүү үчүн кир жуугуч машинанын үстүнө кир кургаткыч машинаны улап алсыңыз болот.

## ТАШУУ ЖАНА ИШТЕТҮҮ

Кир жуугуч машинаны өйдө жагынан кармап, көтөрбөңүз.

Шайманды электр кубатынан ажыратып, суу кранын жабыңыз. Эшик менен кир жуучу каражат диспенсеринин суурмасы катуу жабылып турганын текшерип. Суу кранынан суу толтуруучу түтүктү чыгарып, андан соң суу агызуу түтүгүн ажыратыңыз. Түтүктөрдө калган бардык сууну агызып, ташуу убагында зыян келбешин үчүн түтүктү коопсузураак бекитип коюңуз. Ташуу бурагычтарын кайра бурап коюңуз. “Орнотуу нучкамалары” бөлүмүндө көрсөтүлгөн бурагычтарды чыгаруу процедурасынын бардыгын тескери ыраатта кайталаңыз.







## САКТОО ЖАНА ТАШУУ ШАРТТАРЫ

Таңакталган кир жуугуч машинаны табигый желдетүүсү бар жабык жайларда 80%дан көп эмес салыштырмалуу нымдуулукта сактоо керек. Эгерде машина узак убакыт пайдаланылбаса жана жылытылбаган жайда сактала турган болсо, машинаны суудан толук өчүрүү керек. Машинаны ташуу алдында кир жуугуч машинанын багынын бузулушуна жол бербөө үчүн, тыгыны менен транспорттук бурмаларды орнотуу керек. Машинаны жабык машинанын бардык түрү менен, аны бекем бекитип жумушчу абалында (вертикалдуу) ташуу керек. Кир жуугуч машинаны жүктөө-түшүрүү иштеринде урунууга кабылтууга ТЫЮУ САЛЫНАТ.

Техникалык маалыматтар	
Модели	BWSB 61051 WWV RU
Өндүрүүчү өлкө	Россия
Габариттик өлчөмдөр	туурасы 59,5 см. бийиктиги 85 см. тереңдиги 42,5 см.
Сыйымдуулугу	1ден 6 кг чейин
Электр азыктандыруунун чыңалуусунун номиналдык мааниси же чыңалуунун диапазонун	220-240 V ~
максималдуу кубаттуулук	1850 W
Электр тогунун түрүнүн шарттуу белгиси же өзгөрмө токтун номиналдуу жыштыгы	50 Hz
Электр тогуна урунуудан коргоо классы	I коргоо классы
Суу түтүк туташуусу	максималдуу басым 1 МПа (10 бар) минималдуу басым 0,05 МПа (0,5 бар) барабандын сыйымдуулугу 40 литр
Сыгуунун ылдамдыгы	Мүнөтүнө 1000 айланууга чейин
EN 60456 Директивасына ылайык башкаруу программасы	9 программа; температура 60°C; жүктөө 6 кг кир
	<p>Бул буюм Европа Коомдоштугунун төмөндөгү Директиваларына шайкеш келет:</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>- EMC - 2014/30/EU (Электр магниттик шайкештик);</li> <li>- LVD - 2014/35/EU (Төмөнкү чыңалуу)</li> <li>- 2012/19/EU (WEEE)</li> <li>- TC 004/2011, TC 020/2011</li> </ul>
Ушул техниканын өндүрүлгөн күнүн штрих-коддун (S/N XXXXXXXXXXXX) үстүнүн оң тарабындагы сериялык номерден төмөндөгү ыкма менен аласыз	S/N номериндеги 3- жана 4- сандары өндүрүлгөн жылдын акыркы сандарына дал келет S/N номериндеги 5- жана 6- сандары өндүрүлгөн жумасы
Нымдан коргоого ээ болбогон, төмөнкү вольттуу жабдуудан тышкары, коргоочу кабык менен камсыздалуучу, катуу бөлүкчөлөрдүн жана нымдын түшүүсүнөн коргоо деңгээли: <b>IPX4</b>	
Энергияны керектөө классы	A

Энергия натыйжалуулугу класстарынын шайкештиги	
Продуктта көрсөтүлгөн энергия натыйжалуулугунун классы жөнүндө маалымат	Россия мыйзамдарына ылайык энергия натыйжалуулугунун классы
A	A
A+	A-10% (*)
A++	A-20% (*)
A+++	A-30% (*)
A+++ -10%	A-40% (*)
A+++ -20%	A-50% (*)
(*) энергия натыйжалуулуктун көрсөткүчтөрүнүн пайыздарынын бул өлчөмү Россия Федерациясынын ченемдик документтери менен аныкталган, "А" классына караганда мыкты.	

Кир жуучу машина кээ бир убактарды иштебешин мүмкүн. Техникалык жардам кызматына кайрылаардан мурун, төмөндөгү тизмени колдонуу менен көйгөй оңой чечилбегенин текшериниз.

Аномалиялар	Мүмкүн болгон себептер / Чечим
Кир жуучу машина күйбөй жатат.	Шайман электрикалык кубатка сайылган эмес же контакт болушу үчүн катуу киргизилген эмес. Үйдө свет жок.
Кир жуучу цикл башталбай жатат.	Кир жуучу машинанын эшиги жакшы жабылбай калган. КҮЙГҮЗҮҮ/ӨЧҮРҮҮ  баскычы басылбай калган. БАШТОО/ТЫНЫГУУ  баскычы басылбай калган. Суу краны ачылган эмес. Баштоо убагынын кечиктирилээри коюлган эмес.
машина тез жуубаганын цикл этабы жарк суу же жарык менен толтуруп бербейт.	Сууну киргизүү түтүгү кранга туташылган эмес. Түтүк бүктөлүп калган. Суу краны ачылган эмес. Үйдө суу жок. Суунун басымы өтө жай. БАШТОО/ТЫНЫГУУ  баскычы басылбай калган.
Кир жуучу машина токтобостон сууну киргизип, кайра чыгарып жатат.	Суу агызуучу түтүк жердегиден 65 жана 100 см. Орнотулган эмес. Түтүктүн бош аягы сууга салынып калган. Дубалдын дренаждык системасынын дем алуу клапаны жок. Ушул текшерүүлөрдөн кийин деле эгер көйгөй дагы эле болсо, суу кранын өчүрүп, шайманды өчүрүп, Техникалык Жардам кызматына кайрылыңыз. Эгер үй курулуштун жогорку каттарында болсоңуз, ал жерде арткы сифон менен көйгөй чыгышы мүмкүн. Натыйжада, кир жуугуч машина сууга толуп, үзгүлтүксүз ага берет. Атайын арткы сифон клапандары дүкөндөрдө мүмкүн болуп, бул ыңгайсыздыгынын алдын алууга жардам берет.
Кир жуучу машина сууну агызбай жана сыкпай жатат.	Циклде сууну агызуу кошулбайт: айрым циклдарда бул ызмат кол менен жасалышы керек. Суу агызуу түтүгү бүктөлүп калган.  параметр иштетилсе: жуугуч айлампасын аягына БАШТОО/ТЫНЫГУУ  баскычын басуу. Дренаждык кармагыч тосмолонгон.
Сыгуу убагында кир жуугуч машина абдан көп дирилдейт.	Орнотулуп жатканда барабандын кулпусу туура эмес ачалган. Кир жуучу машина түздөлгөн эмес. Кир жуучу машина эмерек кабинеттери жана дубал менен бирге кошулалым.
Кир жуучу машинадан суу агып жатат.	Сууну киргизүү түтүгү кранга жакшы кылып туташылган эмес. Кир жуугуч каражат диспенсеринин суурмасы толуп калган. Сууну агызуучу түтүк туура туташтырылган эмес.
“Параметрлер” чырактары жана БАШТОО/ТЫНЫГУУ  жарык жарыгы жуугуч цикл жүрүшү эшикти бекитип жарык бири, ал эми белгиленген тартипте жагып жатат.	Машинаны өчүрүп, аны розеткадан ажыратысыз, болжоолу менен 1 мүнөт күтүп, аны кайра күйгүзүңүз. Эгер көйгөй дагы эле чыккыча, Техникалык жардам кызматы кайрылыңыз.
Өтө көп көбүктөр.	Кир жуучу каражат машинада жууганга колдонулбашы керек (бул “кир жуучу машинада колдонуу” же “кол менен жуу жана машине менен жуу” катары белгилениши керек). Өтө көп айна салынган.
PUSH & GO функциясы иштебей жатат.	Машинага которулгандан кийин, PUSH & GO функциясынан башка көзөмөлдөө иштетилген. Машинанын өчүрүп, PUSH & GO баскычын басыңыз.

Техникалык жардамчы кызматы менен байланышуу аркылуу, эшиктин ичинде жазылган коддорду бериңиз.

